

Objektyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **90 (1972)**

Heft 85

PDF erstellt am: **13.09.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Mittwoch 12. April 1972

Berne, mercredi 12 avril 1972

915

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

90. Jahrgang
90^e année

No 85

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 2000 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ [031] 61 26 40) - Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.-, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) - Annoncenregie: Publicitas AG - Insertionstarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.

Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 2000 (Office féd. du registre du commerce ☎ [031] 61 26 40) - En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: année civ. 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus) - Régie des annonces: Publicitas S.A. - Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

No 85 - 12. 4. 1972

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. - Faillites et concordats. - Fallimenti e concordati.

Handelsregister. - Registre du commerce. - Registro di commercio.

Gosta Finanz AG, Herrliberg.

Comerfuta Handels- und Verwaltungs-Aktiengesellschaft in Liquidation, 6000 Luzern.

Bilanzen. - Bilans. - Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Edelmetallkontrolle: Neufassung des Artikels 4.3. - Contrôle des métaux précieux: Modification de l'article 4.3. - Controllo dei metalli preziosi: Nuova redazione dell'art. 4.3.

Wirtschaftsgespräche Schweiz/Bulgarien. - Conversations économiques entre la Suisse et la Bulgarie.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen Dienstag 17 Uhr, bzw. Freitag 9 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, à 17 heures le mardi et à 9 heures le vendredi, au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen - Ouvertures de faillites

(SchKG, 231, 232; VZG, vom 23. April 1920, Art. 29, II und III, 123)

(L.P. 231, 232; O.T. féd. du 23 avril 1920, art. 29, II et III, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldenscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG, 209).

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden sind, noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung ertischt zudem das Vorzugsrecht.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfanddingen den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent qu'ils titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les codébiteurs, cautions et autres participants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich - Konkursamt Altstetten-Zürich, 8048 Zürich (737^e)

Gemeinschuldnerin: Goodman Creative Marketing AG, Badenerstrasse 697, 8048 Zürich.
Datum der Konkursöffnung: 21. März 1972.
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: bis 2. Mai 1972.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (757)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Safintex SA, marchandise de toute nature, articles manufacturés ou non, ayant son siège 40, rue du Stand chez Fiduciaire Ratio SA, Genève, par ordonnance rendue le 3 mars 1972, par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 10 avril 1972 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 24 avril 1972 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance des frais nécessaire en Fr. 2000.-, la faillite sera clôturée.

Kt. Bern - Konkursamt, 3000 Bern (738)

Vorläufige Konkursanzeige
Gegen Firma Arbaho AG, Bau- und Holzkonservierungsprodukte, Bantigerstrasse 1a, 3072 Ostermündigen, wurde am 27. März 1972 der Konkurs eröffnet.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG, 249-251)

(L.P. 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Aargau - Konkursamt, 4335 Laufenburg (747^e)

Gemeinschuldnerin: Firma Morning Watch SA, Frick.
Datum der Konkursöffnung: 16. März 1972.
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: bis 8. Mai 1972.

Kt. Bern - Konkursamt, 3000 Bern (740)

Auflage des Kollokationsplanes und des Inventars
Gemeinschuldner: Hodel-Trösch Hans C., Kaufmann (Briefmarkenbörse), geb. 1936, Kräyigenweg 84, 3074 Muri b. Bern.
Anfechtungsfrist: 22. April 1972.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1110 Morges (752)

Failli: Gyimesy Jenő, alimentation, à Préverenges.
Prononcé: du 30 mars 1972.
Liquidation sommaire.
Délai pour les productions: 2 mai 1972.

Kt. Bern - Konkursamt, 3000 Bern (741)

Gemeinschuldner: Späth Max, geb. 21. August 1911, Möbelhändler, Gerichtsgasse 62, 3000 Bern.
Anfechtungsfrist: 22. April 1972.

NB 1. Le concordat est évoqué et les créanciers concordataires peuvent cumulativement produire leurs créances entières dans la faillite et se prévaloir des droits nouveaux acquis en vertu du concordat.
2. A moins de modification, les créanciers concordataires sont dispensés d'intervenir à nouveau.

Kt. Schwyz - Konkursamt, 6403 Küssnacht (758)

Auflage von Kollokationsplan und Inventar
Im Konkurse über die Firma Satex AG, Küssnacht a. R., liegen den Beteiligten Kollokationsplan (inkl. Lastenverzeichnis) und Inventar beim obgenannten Konkursamt zur Einsicht auf.
Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls derselbe als anerkannt betrachtet wird. Beschwerden gegen das Inventar sind während derselben Frist an das Bezirksgerichtspräsidium Küssnacht a. R. zu richten.

Suspension de la liquidation

(L.P. 230)

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1000 Lausanne (739)

La faillite ouverte le 20 mars 1972 contre la société en nom collectif «H» Publications Nydegger & Lienhard, avenue Fraisse 3 à Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du Juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 22 avril 1972 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de Fr. 1500.- cette faillite sera clôturée.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1000 Lausanne (748)

Etat de collocation complémentaire
Failli: Ansermet Marcel SA, maçonnerie, génie civile, Lausanne.
Date du dépôt: 12 avril 1972.
Délai pour interter action en opposition: 22 avril 1972, sinon l'état de collocation complémentaire sera considéré comme accepté.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (753)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Maurilaine SA en liquidation, trousseaux, linge de maison, etc., ayant son siège 46, rue Maunoir à Genève, par ordonnance rendue le 26 novembre 1971 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 10 avril 1972 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 24 avril 1972 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance des frais nécessaire en Fr. 2000.-, la faillite sera clôturée.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1110 Morges (749)

Faillis: Gipe, S. Gingen et M. Pellaz, Chavannes.
Date du dépôt: 12 avril 1972.
Cet état entre en force s'il n'est pas attaqué dans les 10 jours.
NB 1. La liquidation sommaire de cette faillite a été ordonnée.
2. Offre de cession des droits de la masse (art. 260 LP) dans le même délai.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (754)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre IPE Industrial Production Engineers SA, ayant son siège 5, rue Maunoir à Genève, rendre des services de tous genres comme expert-conseil pour le commerce et l'industrie, développement de méthodes et systèmes pour la production et la vente, exploitation d'informations de tous genres dans ce domaine, par ordonnance rendue le 13 janvier 1972 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 10 avril 1972 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 24 avril 1972 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance des frais nécessaire en Fr. 2000.-, la faillite sera clôturée.

Ct. du Valais - Office des faillites, 3960 Sierre (759)

Failli: Chimex SA, Import-Export de marchandises, Chippis.
Date du dépôt de l'état de collocation: 17 avril 1972.
Délai pour interter action: 10 jours.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (755)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Sekula Tibor-Laszlo, commerce et représentation d'art d'ameublement et diverses natures, 41, Avenue Wendt à Genève, par ordonnance rendue le 28 janvier 1972 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 10 avril 1972 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 24 avril 1972 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance des frais nécessaire en Fr. 1500.-, la faillite sera clôturée.

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (760)

L'état de collocation des faillites indiquées ci-dessous peut être consulté à l'office précité.
Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication, sinon chaque état de collocation sera considéré comme accepté.

Faillis:

- Société en nom collectif Pierre Losey & Guy Mori, commerce de produits d'entretien et de Nettoyages, 3, avenue Théodore Flournoy, à Genève.
- Mode Diffusion SA, achat, exploitation et vente de boutiques de mode, ayant son siège 8, Place des Eaux-Vives à Genève, exploitant notamment les boutiques «Barbarella» et «Borsalino», avenue Duchosal à Genève et encore «Schubert», quai des Bergues à Genève.

Dans la faillite Pierre Losey & Guy Mori Snc, l'inventaire contenant les états des revendications sont également déposés.
Les demandes de cessions pour contester l'état des revendications doivent être déposées dans le même délai de dix jours.

Schluss des Konkursverfahrens - Clôture de faillite

(SchKG, 268)

(L.P. 268)

Ct. de Genève - Office des faillites, 1200 Genève (756)

La liquidation par voie de faillite ouverte contre Saverio SA, achat, vente et représentation de tous articles et produits, notamment dans le domaine de la mécanique générale, ayant son siège 5, rue Maunoir à Genève, par ordonnance rendue le 25 février 1972 par le Tribunal de première instance a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 10 avril 1972 par décision du juge de la faillite.
Si aucun créancier ne demande d'ici au 24 avril 1972 la continuation de la liquidation, en faisant l'avance des frais nécessaire en Fr. 2000.-, la faillite sera clôturée.

Kt. Bern - Konkursamt, 3000 Bern (742)

Gemeinschuldner: Künzler Rudolf, 1945, Kaufmann, Länggassstrasse 68a, Bern.
Datum des Schlusses des summarischen Verfahrens: 4. April 1972.

Ct. de Vaud - Office des faillites, 1110 Morges (743)

Failli: Bormand Paul, Morges.
Prononcé: du 3 mars 1972.

Vente aux enchères publiques après faillite
(L.P. 257-259)

Vendita all'incanto dei beni appartenenti alla massa
(L.E.F. 257-259)

Ct. de Fribourg - Office cantonal des faillites, 1700 Fribourg (761^B)

Vente d'immeubles après faillite - Unique enchère

Failli: **Treyraud Gaston**, exploitation de gravières, à Avenches.
Date et lieu de l'enchère: vendredi 12 mai 1972, à 10 heures, dans une salle de l'hôtel de la gare, à Léchelles.
Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et servitudes: dès le 2 mai 1972.

Cadastre Art.	Immeubles: Commune de Léchelles et Chandon	taxe cadastrale Fr.
767	Chesalles, bois de	1037 m ²
769	Fin de Baumes, pré et champ de	7307 m ²
770	Fin de Baumes, champ de	2674 m ²
771	Fin de Baumes, champ de	2877 m ²
772	Fin de Baumes, champ de	3722 m ²
911	Fin de Baumes, champ de	3445 m ²
Taxe cadastrale totale 4.440.-		
Estimation de l'office: Fr. 25 000.-		
Commune de Chandon:		
725	Bois des Moines, bois de	2529 m ²
43 B	Bois des Moines, bois de	437 m ²
357	Bois des Moines, bois de	909 m ²
766	Bois des Moines, bois de	2475 m ²
213	Bois des Moines, bois de	1395 m ²
513	Bois des Moines, bois de	1260 m ²
120 B	Bois des Moines, bois de	113 m ²
44	Bois des Moines, bois de	432 m ²
366	Bois des Moines, bois de	423 m ²
669 B	Bois des Moines, bois de	116 m ²
Taxe cadastrale totale 853.-		
Estimation de l'office: Fr. 6000.-		

La vente comprendra 5 lots:

- lot N° 1: art. 767 et 772
- lot N° 2: art. 769, 770 et 911
- lot N° 3: art. 771
- lot N° 4: art. 725, 43B, 357, 766, 213 et 513
- lot N° 5: art. 120B, 44, 366 et 669B.

Sont réservées les ventes en bloc suivantes:

- a) 1^{er} bloc: lots nos 1, 2 et 3.
- b) 2^e bloc: lots nos 4 et 5.

Ces immeubles seront adjugés au plus offrant et dernier enchérisseur.

1700 Fribourg, le 10 avril 1972

Le préposé aux faillites: D. Schouwey

Ct. Ticino - Ufficio dei fallimenti, Lugano (744)

Avviso di incanto unico

Liq. fall. N° 22/1968

Fallito: **Rusca Roberto, Decoro, Agno.**

Immobili da realizzare:

a) In territorio del Comune di Agno:	Mappali:	Superficie mq.:
Blocco 1	Selvetta, casa appartamenti ristorante	529 A
	box	529 D
	prato	529 B
	Valore di stima peritale Fr. 1 100 000.-	1179
Blocco 2	Selvetta, abitazione	1136 A
	autorimessa	1136 B
	prato, vigna, giardino	1136 C
	ruscello	1136 D
	piscina	1136 E
Valore di stima peritale Fr. 195 000.-	38	
Blocco 3	Campagna di Sotto, abitazione giardino	1189 A
		1189 B
Valore di stima peritale Fr. 215 000.-	110	
Blocco 4	Campagna di Sotto, abitazione giardino	861 A
		861 B
Valore di stima peritale Fr. 210 000.-	399	
Campagna di Sotto, prato	ruscello	1190 A
	abitazione	1190 B
		1190 C
Valore di stima peritale Fr. 215 000.-	424	
Campagna di Sotto, abitazione giardino		1191 A
		1191 B
Valore di stima peritale Fr. 215 000.-	110	
Campagna di Sotto, strada in comproprietà coattiva (part. 861 1/4, 1189 1/4, 1190 1/4, 1191 1/4).		1192
		434
Blocco 5	Pezza, bosco	442 d
	sentiero	442 c
	strada (in comproprietà coattiva)	1370/8
Valore di stima peritale Fr. 10 000.-	563	

b) In territorio del Comune di Melide:

Blocco 6	Proprietà per piani: 57/1000 - comproprietà del fondo foglio 27 con diritto esclusivo sull'appartamento N° 2.	238	2286
	Valore di stima peritale Fr. 75 000.-		
c) In territorio del Comune di Neggio:			
Blocco 7	Al Ponte, ghiaia e prato	238	2286
	Valore di stima peritale Fr. 6858.-		
d) In territorio del Comune di Fescoggia:			
Blocco 8	Bisa, prato	574	250
	prato	575	152
	prato	576 p	158
	campo.	621	303
Valore di stima peritale Fr. 12 945.-			

Termine per le insinuazioni di oneri fondiari - (Servitù, diritti reali e crediti ipotecari):
Si fa riferimento agli elenchi oneri già depositati presso lo scrivente ufficio in data 15 gennaio 1972.
Data dell'incanto: 16 maggio 1972.
Luogo: Aula penale minore del Palazzo di Giustizia, Via Pretorio, Lugano.

Orari:
Blocco 1 ore 14.00 - Blocco 2 ore 14.30 - Blocco 3 ore 15.00
Blocco 4 ore 15.30 - Blocco 5 ore 16.00 - Blocco 6 ore 16.30
Blocco 7 ore 16.45 - Blocco 8 ore 17.00.

Condizioni d'incanto: ostensibili a contare dal 25 aprile al 15 maggio 1972 presso l'ufficio dei fallimenti del II° circondario di Lugano, via Ciseri 2, Lugano.

6900 Lugano, il 5 aprile 1972 Per l'ufficio: N. Ronchetti, uff.

Ct. Ticino - Ufficio dei fallimenti, Lugano (745)
Rogatoria, fallimentare N° 24/1972
Konkursamt Unterstrass-Zürich

Avviso di incanto unico

Eredità giacente: fu Schumacher Rosa, nata Bolli, 1911, già alla Weinbergstrasse 68, 8006 Zurigo.

Immobili da realizzare:

- a) In territorio del Comune di Montagnola:
Ghiera, sentiero mappale N° 1316 superficie mq. 174.
Valore di stima peritale Fr. 174.-
- Pirada, terreno costruzione mappale N° 1532 superficie mq. 19.
Valore di stima peritale Fr. 1140.-
- b) In territorio del Comune di Castagnola:
Grotto Elvezia, accesso al lago, mappale N° 761 superficie mq. 5.
Valore di stima peritale Fr. 250.-

Oneri fondiari: servitù, diritti reali e crediti ipotecari. Si fa riferimento agli elenchi oneri depositati in data 15 dicembre 1971.

Data e luogo dell'incanto: 18 maggio 1972, dalle ore 15.00 in avanti, presso l'aula penale minore del Palazzo di Giustizia, Via Pretorio 16, Lugano.

Le condizioni d'asta sono ostensibili a contare dal giorno 2 maggio al 17 maggio 1972, presso l'Ufficio dei fallimenti del 2° circondario di Lugano, via Ciseri 2, Lugano.

Ct. du Valais - Office des faillites, Sierre (762)

Renvoi de ventes mobilière et immobilière

Faillie: **Chimes SA, Import-Export de marchandises, Chippis.**

La vente mobilière fixée au 19 avril 1972 et la vente immobilière appointée au 20 avril 1972 sont renvoyées.

3960 Sierre, le 10 avril 1972 Office des faillites de Sierre

Le préposé: Ad. Salamin

Nachlassverträge - Concordats - Concordati

Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung

(SchKG 316^a bis 316^b)

Kt. Bern (750)

Einmalige Liegenschaftssteigerung

Im Nachlassverfahren mit Vermögensabtretung des Kaufmanns Fritz, Wirt in Zollikofen, und im Nachlassverfahren Schweizer W., Kaufmann, Höchstetten,

wird am 18. Mai 1972 um 15.00 Uhr im Hotel Bären in Zollikofen, Bernstrasse 69,

öffentlich versteigert:
Zollikofen-Grundbuchblatt Nr. 1382
Besitzung Restaurant Tanne, Bernstrasse 75, Zollikofen, zu je 1/2 Eigentum von Fritz Kaufmann und W. Schweizer

brandversichert für Fr. 354 100.-
Amtlicher Wert Fr. 727 000.-
Verkehrswertschätzung Fr. 1 031 000.-
Zugehör im Schätzungswerte von Fr. 113 845.-
Der Zuschlag an der Steigerung erfolgt zum höchsten Angebot.

Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom 3. Mai 1972 bis 12. Mai 1972 beim unterzeichneten Liquidator, per Adresse Konkursamt Bern, Nordring 30 (Eingang Turnweg 7), zur Einsicht öffentlich auf.

Es wird ausdrücklich auf die Bundesbeschlüsse vom 23. März 1961 und 30. September 1965 über die Bewilligungspflicht für den Erwerb von Liegenschaften durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.

3000 Bern, den 6. April 1972

Der Liquidator im Nachlassverfahren Fritz Kaufmann, Zollikofen: W. Ochsenbein

Rivocazione di moratoria

(L.E.F. 298, 309)

Ct. Ticino - Pretura di Locarno-Campagna, Locarno (751)

Revoca di moratoria

La pretura di Locarno-Campagna comunica di aver revocata per rinuncia del debitore, con decreto di oggi, la moratoria concordataria di quattro mesi concessa con decreto 4 agosto 1971 e prorogata di due mesi con decreto 4 novembre 1971, al **Campoleoni Ugo, Hotel Suisse, Magadino.**

6600 Locarno, 5 aprile 1972 il pretore: avv. G. Francsini

Demande de sursis concordataire

(L.P. 293)

Ct. de Vaud - Tribunal du district, Lausanne (746)

Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du jeudi 20 avril 1972, à 10.30 h., au Palais de Justice de Montbenon, à Lausanne, rez-de-chaussée, aile est, sur la demande de sursis concordataire présentée par: la société **Dépraz-Faure SA, rue du Bugnon 42, à Renens.**

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.

1000 Lausanne, le 5 avril 1972 Le président: P. R. Gillieron

Handelsregister - Registre du commerce
Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

27. März 1972. Immobilien.
Gestag, in Zürich 8, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 83 vom 10. 4. 1972, S. 891). An- und Verkauf von Grundstücken usw. Die Generalversammlung vom 23. 3. 1972 hat die Statuten geändert. Die bisherigen 50 Aktien sind von Namen- und Inhaberaktien umgewandelt worden. Durch Ausgabe von 450 Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 500 000, zerfallend in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000 erhöht worden. Es ist voll liberriert.

29. März 1972.
Schmid, Rüst, v. Allmen Investitionsplanung AG, in Zürich, Weinbergstrasse 65, Zürich 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 22. 3. 1972. Zweck: Beratung von Dienstleistungsbetrieben und ähnlichen Unternehmungen, insbesondere auf dem Gebiet der Investitionsplanung; kann sich an anderen Unternehmungen der gleichen oder ähnlicher Branchen beteiligen. Die Gesellschaft kann insbesondere auch Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, worauf Fr. 37 000 liberriert; 900 Namenaktien zu Fr. 100 und 100 Inhaberaktien zu Fr. 100. Die 100 Inhaberaktien zu Fr. 100 sind Vorzugsaktien und haben Anspruch auf eine Vorzugsdividende bis zu 5% Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen mit eingeschriebenem Brief und an die Inhaberaktionäre durch Veröffentlichung im SHAB, oder, wenn ihre Adressen alle bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, ebenfalls durch eingeschriebenen Brief (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Otto Schmid, von Kriens, in Zürich, Präsident des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien; Elisabeth von Allmen, von Lauterbrunnen, in Zürich, Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ivan von Allmen, von Lauterbrunnen, in Zürich, Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien.

29. März 1972.
Mettler Optic AG, bisher in Stäfa (SHAB Nr. 20 vom 25. 1. 1972, S. 209), Entwicklung, Herstellung und Verkauf von optisch-phototechnisch erzeugten Präzisionsteilungen usw. Satutum am 17. 2. 1972 geändert. Neuer Sitz: Greifensee. Adresse: Langacher.

29. März 1972.
Aviatronik AG, in Kloten (SHAB Nr. 153 vom 5. 7. 1971, S. 1659), Betrieb von Reparatur-, Service- und Fabrikationswerkstätten für Flugzeugelektronik. Statuten am 5. 2. 1972 geändert. Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist nun voll liberriert.

29. März 1972. Mineralöl.
Texaco A.G., in Zürich 8 (SHAB Nr. 4 vom 6. 1. 1972, S. 31), Import, Vertrieb, Umformung bzw. Raffinage, Transport, Lagerung, Verteilung und Export von Mineralölen usw. Beatus Paul Eric Benoit aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Joseph Hermann Kleger, von und in Alt St. Johann. Neu hat Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Jürg H. Lüthi, von Zürich, und Lauperswil, in Zürich.

29. März 1972.
Mercedes-Benz Automobil Aktiengesellschaft, in Schlieren (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1971, S. 1849). Neu hat Kollektivprokura Richard Dettwyler, von Reigoldswil, in Zollikofen; er zeichnet ausschliesslich je mit einem Mitglied des Verwaltungsrates oder der Direktion.

29. März 1972.
«Kibago» Aktiengesellschaft Baggerel-Unternehmungen & Kieswerke am Zürichsee, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 40 vom 17. 2. 1972, S. 409), mit Hauptsitz in Freienbach. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Guido Rickenmann, von Zürich, in Hombrechtikon.

29. März 1972.
Schneider & Co. A.-G., für Isolierungen und Industriebedarf, in Winterthur 1 (SHAB Nr. 85 vom 14. 4. 1970, S. 821). Die Prokuren von Peter Furrer, Hubert Hasler und Albert K. Baldesberger sind erloschen.

29. März 1972.
Versicherungsschutz A.-G. (Protection des assurés S.A.) (Protezione degli assicurati S.A.), in Zürich 1 (SHAB Nr. 215 vom 16. 9. 1964, S. 2795), Beratung und Intervention in sämtlichen Versicherungsangelegenheiten usw. Dr. Ernst Iringer ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie diejenige von Walter Bachofner und die Prokura von Hulda Wilhelm sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR ist Dr. Werner Gysin; er ist nicht mehr Direktor und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neue Adresse: Olgrasse 10, in Zürich 1 (bei Dr. Werner Gysin).

29. März 1972. Waren aller Art.
Forex AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1971, S. 2034), Import und Export von Waren aller Art. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Erhard Weckmann, von Zürich, in Adliswil, und Hans Städeli, von Bassersdorf, in Zürich.

29. März 1972.
Einkaufszentrale Gruppe Jelmoli A.G. (Centrale d'achat groupe Jelmoli S.A.) (Buying organisation Jelmoli Ltd.), in Zürich 1 (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1971, S. 2250). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Hermann Oeschger, von Gansingen, in Zürich.

29. März 1972. Apparate.
Defensor, in Zürich 3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 221 vom 22. 9. 1971, S. 2318), Herstellung von und Handel mit elektrotechnischen, physikalischen, hygienischen, ärztlichen und chemischen Apparaten usw. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Eckert und Hans-Heiri Hürlimann; ihre Prokuren sind erloschen.

29. März 1972.
SHELL (Switzerland), Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 201 vom 30. 8. 1971, S. 2131), mit Hauptsitz in Genf, Forschung, Produktion, Raffination von Mineralölen usw. Die Unterschrift von Walter Hakios ist erloschen. Alfred Raafau, Präsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Ascona. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Hans Bollinger, von und in Zürich, und Ernst Schafroth, von Zürich, in Kilchberg ZH.

29. März 1972.
Time Model Agency Ltd., in Zürich 4 (SHAB Nr. 214 vom 14. 9. 1971, S. 2249), Betrieb einer Agentur für Vermittlung von Photomodellen usw. Neue Adresse: Schoffelgasse 3, in Zürich 1.

29. März 1972.

ARC, Aircraft Radio Corporation AG, bisher in Zürich 4 (SHAB Nr. 304 vom 31. 12. 1969, S. 2988), Handel mit elektronischen Kommunikations- und Navigationsgeräten für Flugzeuge usw. Statuten am 15. 2. 1972 geändert. Neuer Sitz: Kloten. Adresse: Flughafenstrasse 22a.

29. März 1972. Werbung.

«**HMK**» René R. Hürflmann, in Zürich, Giesshübelstrasse 96, Einzelfirma (Neueintragung), René R. Hürflmann, in Zürich, in Zürich 9, Wegbeuger, Monika Goetze, von Winterthur, in Zürich, ist Einzelunterschrift erteilt.

29. März 1972.

Frau Marie Beck-Vogel, Inh. Max v. Frankenberg und Ludwigsdorf, in Zürich (SHAB Nr. 257 vom 2. 11. 1961, S. 3174), Handel mit Beleuchtungskörpern usw. Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1971 an die «Art et Lumière S.A.», in Zürich, erloschen.

29. März 1972.

Art et Lumière S.A., in Zürich, Mühlegasse 12, Zürich 1, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 17. 2. 1972. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Lampen und Kunstgegenständen, sowie Import und Export derartiger Artikel; kann Liegenschaften und Grundstücke erwerben und verkaufen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 100 Namenaktien zu Fr. 500. Uebernimmt das Geschäft der Einzelfirma «Frau Marie Beck-Vogel, Inh. Max v. Frankenberg und Ludwigsdorf», in Zürich, mit Aktiven von Fr. 254 834.70 und Passiven von Fr. 42 144.55, gemäss Bilanz per 31. 12. 1971 zum Preise von Fr. 212 690.15, wovon Fr. 49 000 auf das Grundkapital anrechnet. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Max von Frankenberg und Ludwigsdorf, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift. Zum Direktor mit Einzelunterschrift ist ernannt: Estaban Garcia Lopez, spanischer Staatsangehöriger, in Zürich.

29. März 1972.

Crédit Foncier Auxiliaire, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 21 vom 28. 1. 1953, S. 219), Durchführung von Finanztransaktionen aller Art usw. Dr. Werner Stauffer infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Vital Hauser, von Näfels GL, in Meilen.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

29. März 1972. Wohnungsreinigungen usw.
Proprag, Frik & Cattaluz, in Bern, Wohnungs-, Büro- und Neubaureinigung sowie Betrieb eines Zeichnungsbüros für Hoch- und Tiefbau, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 154 vom 6. 7. 1971, S. 1670), Am 15. Februar 1972 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

29. März 1972. Restaurant.

E. Ros & Co., in Bern. Unter dieser Firma sind Enrique Ros, spanischer Staatsangehöriger, in Bern, als unbeschränkt haftender Gesellschafter, und Mario Sestani, von Delemont, in Ittigen, Gemeinde Bolligen, als Kommanditär mit einer Kommandite von Fr. 5000 eine Kommanditgesellschaft eingegangen, die am 1. Februar 1972 begonnen hat. Der Kommanditär führt Einzelprokura. Betrieb des Restaurants «Commerce», Gerechtigkeitsgasse 74.

29. März 1972.

Global Color AG, in Bern, Fabrikation von und Handel mit Hilfsmitteln aller Art für die Produktion von Satz und Bild für das Druckereigewerbe usw. (SHAB Nr. 297 vom 20. 12. 1971, S. 3051). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Ernst Born, von Basel und Thunstein, in Bern.

29. März 1972.

Hugin Registrierkassen AG, Zweigniederlassung in Bern, Vertrieb von Hugin-Registrierkassen usw. (SHAB Nr. 120 vom 27. 5. 1970, S. 1211), mit Hauptsitz in Zürich. Neu führt Einzelunterschrift: John C. McGrath, britischer Staatsangehöriger, in Surbiton (Surrey, GB), Präsident des Verwaltungsrates.

29. März 1972.

Migros Bank, Zweigniederlassung in Bern. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Migros Bank», mit Sitz in Zürich, die am 15. Januar 1958 im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen wurde (letzte Publikation siehe SHAB Nr. 56 vom 7. 3. 1972, S. 590), gemäss Beschluss des Verwaltungsrates vom 13. Dezember 1971 in Bern eine Zweigniederlassung errichtet. Die Gesellschaft bezweckt: Betrieb des Bankgeschäftes in allen seinen Zweigen im In- und Ausland, insbesondere Entgegennahme von Geldern in Konto-Korrent und in Form von Depositen und Obligationen, Pflege des Kreditgeschäftes in seinen verschiedenen Formen, mit oder ohne Deckung. Die Gesellschaft kann sich an ändern Unternehmen beteiligen. Für die Zweigniederlassung führen Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Arnold Siebel, von Winterthur, in Zollikon, Präsident; Walter Urech, von und in Lenzburg, Delegierter, sowie Arnold Suter, von Wetzikon, in Zollikon, und Rudolf Suter, von Basel, in Zollikon, Mitglieder des Verwaltungsrates; Paul Wechsler, von Hergiswil bei Willisau, in Erlenenbach ZH, Direktor; Siegfried Benz, von Winterthur, in Scherzenbach, Direktor; Roland Hächle, von Klingnau, in Zürich, Direktor; und Walter Kyburz, von Oberentfelden, in Zofingen, Verwalter (letzterer auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Bern beschränkt). Geschäftsdirektor: Aarberggasse 20-22.

29. März 1972. Handelsauskunft usw.

Rolli & Jutz, in Bern, Handelsauskunft und Informationsbüro, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 280 vom 30. 11. 1971, S. 2891). Neues Geschäftsdirektor: Kursaalstrasse 6.

29. März 1972. Restaurant.

Barbara Mühlemann, in Bern. Inhaberin der Firma ist Barbara R. Mühlemann-Maske, von Seeburg, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen, mit Zustimmung ihres Ehemannes Walter Mühlemann. Betrieb des Club-Restaurants «Union», Brunnengasse 36.

29. März 1972. Bauten.

Arbaho AG, in Ostermündigen, Gemeinde Bolligen, rationelles Planen und Bauen in Hoch- und Tiefbau usw. (SHAB Nr. 225 vom 27. 9. 1971, S. 2353). Am 27. März 1972 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

30. März 1972.

Berner Allgemeine Versicherungs-Gesellschaft (La Générale de Berne Compagnie d'Assurances) (La Generale di Berna Compagnia d'Assicurazioni) (The General of Berne Insurance Company) (La General de Berna Compagnia de Seguros), in Bern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1972, S. 345). In der Generalversammlung vom 27. März 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 15 000 000 auf Fr. 18 000 000 erhöht durch Ausgabe von 6000 Namenaktien zu Fr. 500. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 18 000 000, eingeteilt in 36 000 Namenaktien zu Fr. 500. Dr. Marc Gossweiler ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er war nicht zeichnungsberechtigt.

Bureau Biel

29 mars 1972. Horlogerie.

Pierce SA, à Biènnne, fabrication et commerce de montres, d'articles de la branche horlogère, d'appareils de mesure, etc. (FOSC du 6. 5. 1971, No 104, p. 1086). La procuration de Francis Allemand est éteinte. Procuration collective à deux a été conférée à Richard Dauphin, de nationalité française, à Biènnne.

29. März 1972.

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G., Zweigniederlassung in Biel (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1971, S. 2025), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Direktor Felix Frei ist erloschen. Der Prokurist Hans Hofstetter wohnt nun in Muri bei Bern.

29. März 1972.

Paul Glatz S.A., à Biènnne, fabrication de cadrans métal (FOSC du 27. 5. 1970, No 120, p. 1211). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 27 mars 1972 la société a décidé de modifier sa raison sociale en **Greca S.A.**, anc. **Paul Glatz S.A.** (Greca A.G., vorm. **Paul Glatz A.G.**). Les statuts on été modifiés en conséquence.

29 mars 1972.

Voyages et Transports S.A., succursale de Biènnne (FOSC du 22. 7. 1969, No 168, p. 1708), avec siège principal à La Chaux-de-Fonds. Paul Bourquin, demissionnaire, et Edouard Weber, décédé, ne font plus partie du conseil d'administration; leurs signatures et celle du directeur Peter Mange sont éteintes. Ernst Haus, jusqu'ici vice-président, est nommé président, et Alfred Marti, jusqu'ici membre, est nommé secrétaire du conseil d'administration. Ils signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: Rue de la Gare 14, c/o Marti-Reisen.

Bureau Büren an der Aare

29. März 1972. Zimmerei.

Hans Affolter, in Dotzigen. Mechanische Zimmerei (SHAB Nr. 16 vom 20. 1. 1961, S. 203). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

29. März 1972. Spenglerei.

Werner Althaus in Dotzigen. Inhaber ist Werner Althaus, von Walkringen, in Dotzigen. Spenglerei, Sanitär-Installationen, Heizungsbau. Bahnhofstrasse 180.

Bureau Burgdorf

29. März 1972. Zimmerei.

Gehr. Brechbühler, in Wynigen, mechanische Zimmerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 3 vom 6. 1. 1948). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma «Hans Rudolf Brechbühler» in Wynigen.

29. März 1972. Zimmerei.

Hans Rudolf Brechbühler, in Wynigen. Inhaber der Firma ist Hans Rudolf Brechbühler, von Hutwil, in Wynigen. Zimmerei. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der gelöschten Kollektivgesellschaft «Gehr. Brechbühler», in Wynigen. Weslen.

29. März 1972.

Heinrich Beck, in Schaffhausen, Gemeinde Hasle, Betrieb des Rest. «Rössli» (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1971, S. 1432). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau Laufen

28. März 1972.

Beton-Bau AG (Construction en Béton S.A.), Zweigniederlassung in Grellingen, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel (SHAB Nr. 171 vom 26. 7. 1971, S. 1850). Die Unterschrift des Direktors Luciano Cavechia und die Prokura der Heidi Basler sind erloschen. Der Vizedirektor Hanspeter Büchel wohnt nun in Allschwil.

29. März 1972.

Papierfabrik Albert Ziegler Aktiengesellschaft in Grellingen (SHAB Nr. 292 vom 14. 12. 1971, S. 3003). Franz Ziegler ist infolge Todesfall und Max Häni sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Es wurden neu in den Verwaltungsrat gewählt: Dr. Karl Ziegler-Schwitzer, von Solothurn, in Rheinfelden; Jean V. A. Dupont, belgischer Staatsangehöriger, in Willebroek, und Ernst Ruprecht, von Laupen, in Ittigen bei Bern.

Bureau Saanen

29. März 1972. Schuhe.

Emil Kohli, in Saanen, Handel mit Schuhen und Herstellung von Schuhen (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1961, S. 3299). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

29. März 1972.

Viehzüchtgenossenschaft Gysenstein, in Gysenstein, Gemeinde Konolfingen, allseitige Hebung und Förderung der Zucht des Simmentalerfleckschafes (SHAB Nr. 61 vom 13. 3. 1952, S. 695). Fritz Hutmacher, Hans Keller und Fritz Keller sind aus dem Vorstand ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu gewählt wurden: Fritz Sterchi, von Veighen, in Hürnbren, Gysenstein, Gemeinde Konolfingen, Präsident; Walter Schafroth, von Röhrenbach i.E., in Hürnbren, Gysenstein, Gemeinde Konolfingen, Vizepräsident-Kassier; Fritz Joss, von Konolfingen, in Niedergysenstein, Gemeinde Konolfingen, Sekretär. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

29. März 1972.

Ulrich Pfeuti, Technisches Büro, in Worb. Inhaber der Firma ist Ulrich Pfeuti, von Wahlern, in Worb. Allgemeiner Maschinenbau, Vertretung von Alarm- und Ueberwachungsanlagen. Eigerstrasse 16.

Bureau Schwarzenburg

28. März 1972.

Käsergenossenschaft Allmendli, in Guggisberg (SHAB Nr. 74 vom 1. 4. 1970, S. 706). Wilhelm Hostettler ist aus der Verwaltung ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Neu in die Verwaltung und zugleich als Sekretär wurde gewählt Fritz Staudenmann, von Guggisberg, im Riedacker, Gemeinde Guggisberg. Die Unterschrift führen wie bisher Präsident, Vizepräsident und Sekretär kollektiv zu zweien.

Luzern — Lucerne — Lucerna

28. März 1972.

Artes, Bau und Finanz AG. Horw, in Horw, (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1969, S. 2907). Dr. Walter Utiger ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist das bisherige Mitglied Andreas Estermann; er führt weiter Einzelunterschrift.

28. März 1972. Modartikel.

Fritz Hegglin, in Luzern, Herren-Mode-Artikel (SHAB Nr. 56 vom 9. 3. 1971, S. 551). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

28. März 1972.

Suter & Co. AG, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Stark- und Schwachstromanlagen usw. (SHAB Nr. 89 vom 19. 4. 1971, S. 910).

28. März 1972.

Suter & Co. AG, Zweigniederlassung in Sursee, Stark- und Schwachstromanlagen usw. (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1971, S. 1051), mit Hauptsitz in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Carl Kuster, von Eschenbach SG, in Sursee.

Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

27. März 1972.

Krévays-Rajorey Promotion S.A., in Sarnen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 27. März 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften, Hypotheken und Wertschriften. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan sind das Obwaldner Amtsblatt und das SHAB. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt, wenn sämtliche Aktionäre bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Verwaltungsrat ist Peter Gemperli, von Degersheim SG, in Sarnen. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdirektor: bei Peter Gemperli, Hostenstrasse 3.

27. März 1972.

Hypotheka AG, in Sarnen. Gemäss öffentlich beurkundetem Errichtungsakt und Statuten vom 27. März 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Hypotheken und Wertschriften. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan sind das Obwaldner Amtsblatt und das SHAB. Mitteilungen und Einladungen werden den Aktionären durch eingeschriebenen Brief zugestellt, wenn sämtliche Aktionäre bekannt sind. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Verwaltungsrat ist Peter Gemperli, von Degersheim SG, in Sarnen. Er führt Einzelunterschrift. Geschäftsdirektor: bei Peter Gemperli, Hostenstrasse 3, Sarnen.

29. März 1972.

Ars-Ferienhaus AG, in Engelberg (SHAB Nr. 77 vom 4. 4. 1967, S. 1131). Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 15. März 1972 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

Glarus — Glaris — Glarona

27. März 1972. Kunstgrafik usw.

Goldreg A.G. Glarus, in Glarus. Mit Statuten vom 27. März 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Verlag und Vertrieb von Kunstgrafik jeder Art, Handel mit Kunstgegenständen und Förderung und Vertretung von ausübenden Künstlern. Sie kann sich auch an anderen Gesellschaften mit ähnlicher oder gleicher Zielsetzung beteiligen sowie auch Grundstücke im In- und Ausland erwerben. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Dr. Alfred Heer, von und in Glarus. Geschäftsdirektor: beim einzigen Verwaltungsrat, Dr. iur. Alfred Heer, Rechtsanwalt, Burgstrasse 28.

29. März 1972. Beteiligungen aller Art usw.

Ecbo Holding, in Glarus. Im Sinne einer Holdinggesellschaft Uebernahme, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen aller Art usw. (SHAB Nr. 130 vom 8. 6. 1971, S. 1397). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. Dezember 1971 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Nach Angaben der Beteiligten ist die Liquidation bereits durchgeführt. Die Firma kann jedoch mangels Zustimmung der Eidg. Stuerverwaltung in Bern und der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung in Glarus noch nicht gelöscht werden.

29. März 1972.

Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G., Zweigniederlassung in Neststal. Betätigung als Unternehmung auf dem Gebiete des Strassenbaues und des Tiefbaues usw. (SHAB Nr. 119 vom 25. 5. 1971, S. 1265). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Die Kollektivunterschrift von Direktor Felix Frei ist erloschen. Der Prokurist Hans Hofstetter wohnt nun in Muri bei Bern.

Zug — Zoug — Zugo

27. März 1972.

Resyme AG, in Zug. Vertrieb von Daten-Erfassungsgeräten jeder Art usw. (SHAB Nr. 286 vom 7. 12. 1971, S. 2948). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. März 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 900 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000.

Freiburg — Fribourg — Friburgo

Bureau de Fribourg

29 mars 1972. Machines.

Rauss S.A., à Villars-sur-Glâne, importation, représentation, vente de tracteurs, machines agricoles, etc. (FOSC du 28. 2. 1969, No 49, p. 465). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 27 mars 1972, la société a modifié son but qui sera dorénavant le suivant: l'importation, la représentation et la vente de tracteurs et de machines agricoles, de véhicules automobiles de même que de tous véhicules utilitaires et leurs accessoires; elle pourra en outre vendre ou diffuser tous produits ou équipements destinés à l'agriculture et faire toutes opérations mobilières ou immobilières. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Ont été nommés administrateurs: Jean-Pierre Python et Marguerite Python-Nussbaumer, tous deux d'Ecuvillens, à Villars-sur-Glâne. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs. Nouvelle adresse: 136, Rte de la Glâne, dans ses propres locaux.

29 mars 1972. Café.

René Rossier, à Fribourg. Le chef de la maison est René Rossier, de Lovens, à Fribourg. Exploitation du Café National, 52, Grand Rue.

29 mars 1972.

Stuag, Entreprise suisse de construction de routes et de travaux publics S.A., succursale de Fribourg (FOSC du 1. 4. 1971, No 76, p. 768), avec siège principal à Berne. La signature du directeur Felix Frei est radée. Le fondé de pouvoir Hans Hofstetter est maintenant domicilié à Muri BE.

29 mars 1972. Participations.

Gryss Holding S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 12. 3. 1972, No 59, p. 584). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 24 mars 1972, la société a porté son capital social de fr. 7 500 000, à fr. 15 000 000 par l'émission de 7500 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libérées. Les statuts ont été modifiés en conséquence sur ce point et sur d'autres points non soumis à publication. Le capital social est actuellement de fr. 15 000 000, entièrement libéré, divisé en 40 000 actions de fr. 1000 chacune, nominatives et 11 000 actions de fr. 1000 chacune, au porteur.

29 mars 1972. Bâtiment.

Les Hoirs de S. Casanova, à Fribourg entreprise de bâtiments et travaux publics, société en nom collectif (FOSC du 27. 3. 1945, No 72, p. 711). La société est dissoute depuis le 1^{er} janvier 1956. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radée.

29 mars 1972. Participations.

Sirpa S.A., à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 21. 5. 1970, No 115, p. 1160). Nouvelle adresse: Bourguillon, chez M^{re} Dupraz.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten-Gösgen

27. März 1972. Tea-Room.
Bruno Schibli, in Olten, Tea-Room (SHAB Nr. 301 vom 20. 12. 1966, S. 4081). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöst.

Bureau Stadt Solothurn

27. März 1972.
Union Druck und Verlag AG, in Solothurn, Betrieb einer Druckerei, sowie sämtliche in die Druckerei- und Verlagsbranche fallende Geschäfte und Unternehmungen (SHAB Nr. 81 vom 9. 4. 1970, S. 778). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 25. März 1972 wurde das Aktienkapital von Fr. 1.600.000 auf Fr. 2.000.000 erhöht durch Ausgabe von 4000 Namenaktien zu Fr. 100. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 2.000.000, eingeteilt in 20.000 Namenaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden entsprechend revidiert.

29. März 1972.
Bau- und Immobilien AG Unterfeld, in Solothurn. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. März 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ueberbauung von Liegenschaften sowie Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Grundstücken. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Grundkapital: Fr. 300.000, eingeteilt in 300 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Edwin Otto Kilcher, von Nunningen, in Monaco, als Präsident; Lina Rosa Meier-Kilcher und Katharina Christine Meier, beide von und in Solothurn, als Mitglieder. Edwin Otto Kilcher und Lina Rosa Meier-Kilcher führen Einzelunterschrift. Domizil: Westringstrasse 4 (beim Architekturbüro Xaver Jaeggli).

29. März 1972.
Bau- und Immobilien AG Brühl, in Solothurn. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 25. März 1972 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ueberbauung von Liegenschaften sowie Kauf, Verkauf, Verwaltung und Vermittlung von Grundstücken. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen. Grundkapital: Fr. 300.000, eingeteilt in 300 voll einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Edwin Otto Kilcher, von Nunningen, in Monaco, als Präsident; Lina Rosa Meier-Kilcher und Katharina Christine Meier, beide von und in Solothurn, als Mitglieder. Edwin Otto Kilcher und Lina Rosa Meier-Kilcher führen Einzelunterschrift. Domizil: Westringstrasse 4 (beim Architekturbüro Xaver Jaeggli).

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

28. März 1972. Marketing von Markenartikeln usw.
Tuxedo AG, in Basel. Marketing von Markenartikeln usw. (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1970, S. 2685). Neues Domizil: Herbergsgasse 2.

28. März 1972. Tabak usw.
Berger frères SA, in Basel. Tabak usw. (SHAB Nr. 19 vom 25. 1. 1971, S. 194). Neues Domizil: Herbergsgasse 2.

28. März 1972. Restaurant.
Werner Loosli-Christen, in Basel. Restaurant (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1971, S. 147). Die Einzelfirma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

28. März 1972. Metallwaren usw.
Ambras GmbH, in Basel. Metallwaren usw. (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1969, S. 1483). Auflösung durch Gesellschafterversammlung vom 26. Januar 1972. Es ist festgestellt worden, dass die Liquidation beendet ist. Die Löschung kann noch nicht erfolgen, da die Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung Basel-Stadt fehlt.

28. März 1972.
Matkemi AG für Material der chemischen- und Atomindustrie, in Basel (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1971, S. 584). Prokura Rudolf Gen. erloschen.

28. März 1972.
R. & W. Eidenbenz, graphisches Atelier, in Basel. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1970, S. 2685). Die Kollektivgesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist beendet. Die Firma ist erloschen.

28. März 1972. Treuhandschw. Coopers & Lybrand AG, in Basel. Treuhandschw. (SHAB Nr. 201 vom 30. 8. 1971, S. 2135). Das Grundkapital von Fr. 200.000 ist nun voll liberriert.

28. März 1972.
Rohrleitungsbau AG, in Basel (SHAB Nr. 241 vom 15. 10. 1971, S. 2511). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Erwin Bühler und Paul Hölstein. Unterschriften erloschen. Dr. Rolf Holliger, bisher Präsident, führt nun als einziger Verwaltungsrat Einzelunterschrift.

28. März 1972. Beteiligungen usw.
Regula AG, in Basel. Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 276 vom 25. 11. 1971, S. 2856). Statutenänderung: 11. November 1971. Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 5.500.000 durch Rückzahlung von 5000 Aktien zu Fr. 1000 auf Fr. 500.000, voll liberriert. 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Beachtung der gesetzlichen Vorschriften im Sinne von Art. 734 OR wurde durch öffentliche Urkunde vom 25. Januar 1972 festgestellt.

28. März 1972.
AG für Kapitalverwaltung und Anlageberatung, in Basel, Freie Strasse 93, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 23. März 1972. Zweck: Verwaltung von Kapital, insbesondere von Wertchriften und Immobilien; Anlageberatung in Wertchriften und anderen zu Anlagezwecken geeigneten Objekten und im Zusammenhang damit Vermittlung von Handelsbeziehungen und Immobilien. Grundkapital Fr. 120.000, voll liberriert. 120 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Ihm gehören an: Dr. Armin Meyer, von Muttenz, in Münchenstein, Präsident; Hanspeter Haber, von und in Basel, Markus Jenni, von Basel und Langenbruck, in Basel, und Alfred Madörin, von Zunzgen, in Locarno, alle mit Einzelunterschrift.

Schaffhausen — Schaffhouse — Seiaffusa

28. März 1972.
Portland-Cementwerk Thyangen AG, in Thyangen, Fabrikation und Verkauf von Portlandzement usw. (SHAB Nr. 108 vom 12. 5. 1970, S. 1087). Alfred Sauter, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das bisherige Mitglied Dr. Bernhard Peyer ist jetzt Verwaltungsratspräsident. Direktor Dr. Ernst Steiner gehört nun auch dem Verwaltungsrat an; ferner wurde zugewählt: Paul Maier, von und in Schaffhausen. Alle Verwaltungsratsmitglieder führen Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Heinz Schlagenhaut, von Buch SH, und Kurt Richard, von Zürich, beide in Thyangen.

28. März 1972. Damensalon.
K. Leu-Bader, in Schaffhausen, Betrieb von Damensalons (SHAB Nr. 203 vom 1. 9. 1970, S. 1980). Der Firmainhaber Kurt Leu-Bader wohnt nun in Hemmental.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

27. März 1972. Finanzierungen.
Borania AG, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 27. März 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Finanzierung von Unternehmungen, Finanzierungen- und Anlageberatung in allen Sparten sowie Vermögensverwaltung. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften erwerben und veräußern und sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 200.000, eingeteilt in 200 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift: Ernst Künzle-Diem, von Ebnat-Kappel, in Schönengrund, Gde. St. Peterzell. Geschäftsdomizil: Markgasse 20, bei Asta AG, St. Gallen.

29. März 1972.
TH-Interwerbe AG, in Jona SG. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 15. März 1972 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Dienstleistung, Produktion und Handel auf dem Gebiete der nationalen und internationalen Industrieerzeugung und verwandter Branchen. Die Gesellschaft kann auch Liegenschaften und Wertchriften erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 50 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat ein oder mehrere Mitglieder: Peter Müller, von Basel, in Altendorf SZ, Präsident, und Max Lehmann, von Affeltrangen TG, in Zürich, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien, sowie Roland Widmer, von Othmarsingen, in Bülach, dieser ohne Unterschrift. Einzelunterschrift ist erteilt an Hadumar F. Thöle, von Deutschland, in Jona SG. Geschäftsdomizil: St. Gallerstrasse 139.

29. März 1972.
Handelschule Hermes AG, in Sargans SG. Unter dieser Firma hat die gleichnamige Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Chur GR, welche am 31. Januar 1969 im Handelsregister des Kantons Graubünden eingetragen wurde (SHAB Nr. 111 vom 15. 5. 1970, S. 1120), durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 7. März 1972 in Sargans SG eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Betrieb einer Privatschule für Handelsfächer. Die Gesellschaft kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Die Zweigniederlassung wird vertreten durch Dr. Markus Christoffel, von Sils i. D., in Chur, einziges Mitglied des Verwaltungsrates, ferner mit Einzelprokura durch Max Schellenberg, von Pfäfers ZH, in Trübbach, Gemeinde Wartau, dieser beschränkt auf die Zweigniederlassung Sargans. Geschäftsdomizil: Zürcherstrasse 127.

29. März 1972.
Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G., Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 73 vom 29. 3. 1971, S. 734), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Felix Frei, Direktor, ist erloschen. Der Prokurist Hans Hofstetter wohnt nun in Muri bei Bern.

29. März 1972.
Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G., Zweigniederlassung in Buchs (SHAB Nr. 73 vom 29. 3. 1971, S. 734), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Felix Frei, Direktor, ist erloschen. Der Prokurist Hans Hofstetter wohnt nun in Muri bei Bern.

29. März 1972.
Stuag, Schweizerische Strassenbau- und Tiefbau-Unternehmung A.G., Zweigniederlassung in Uznach (SHAB Nr. 73 vom 29. 3. 1971, S. 734), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Felix Frei, Direktor, ist erloschen. Der Prokurist Hans Hofstetter wohnt nun in Muri bei Bern.

29. März 1972.
St. Gallische Kantonalbank, Filiale in Degersheim (SHAB Nr. 41 vom 18. 2. 1972, S. 422), öffentlich rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit, mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Prokura von Karl Bigger ist erloschen.

29. März 1972.
St. Gallische Kantonalbank, Filiale in Allstätten (SHAB Nr. 69 vom 22. 3. 1972, S. 739), öffentlich rechtliche Anstalt mit juristischer Persönlichkeit, mit Hauptsitz in St. Gallen. Die Unterschrift von Emil Walser, Verwalter, ist erloschen.

29. März 1972. Steuergeräte usw.
Roth & Co. A.-G. Niederuzwil, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil, Fabrikation und Vertrieb von Steuer- und Reglergeräten sowie die Tätigkeit auf weiteren Gebieten, die damit im Zusammenhang stehen usw. (SHAB Nr. 73 vom 27. 3. 1972, S. 782). Maria Huldä Roth-Schöb, Präsidentin, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Robert Roth, Delegierter des Verwaltungsrates, ist nun Präsident und Delegierter, und das Verwaltungsratsmitglied Ann-Mari Roth-Dahberg nun Vizepräsidentin; beide führen wie bisher Einzelunterschrift.

29. März 1972. Damenkonfektion.
Oderholz & Co. AG, in St. Margrethen, Fabrikation von Damen- und Damenkonfektion usw. (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1969, S. 997). Die Prokura von Georg Keller ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Michael Halid, von Deutschland, in St. Margrethen.

29. März 1972. Glasartikel.
Forma-Vitrum A.-G., in St. Gallen, Herstellung und Vertrieb von Glasartikeln usw. (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1966, S. 250). Adelheid Brunnschweiler-Rikli ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Heinrich Schwendener jun., bisher Mitglied des Verwaltungsrates und Vizedirektor, ist nun Delegierter des Verwaltungsrates und Direktor; Paul Bartholdi, bisher Vizedirektor, ist nun Direktor; beide führen wie bisher Einzelunterschrift.

29. März 1972.
Handels- & Lager AG, Halag, St. Margrethen, in St. Margrethen SG, Einlagerung, Verzollung, Verlad sowie Import von Wirtschaftsgütern aller Art usw. (SHAB Nr. 19 vom 25. 1. 1971, S. 194). Die Prokura von Emil A. Egger ist erloschen.

29. März 1972. Spinnerei.
Graf & Cie. A.-G., in Rapperswil, Herstellung und Vertrieb von Kratzen und anderen Spinnereidienenden Zubehör usw. (SHAB Nr. 304 vom 30. 12. 1970, S. 2960). Ralph Armin Graf wurde zum Vizepräsidenten ernannt und führt anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Jörg Singer, von Utzenstorf BE, in Jona.

29. März 1972. Immobilien.
Terso AG, in St. Gallen, An- und Verkauf sowie Ueberbauung und Verwaltung von Immobilien aller Art usw. (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1971, S. 713). Neues Geschäftsdomizil: Webergasse 9, bei Treuhänder- und Revisionsbüro Guido Riklin.

29. März 1972. Baubetriebe.
Theodor Niederer's Earbe & Co., in Allstätten, Hoch- und Tiefbau, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1970, S. 212), mit Zweigniederlassung in Heerbrugg, Gde. Au (SHAB Nr. 39 vom 17. 2. 1970, S. 360). Der Kommanditär Hugo Kaufmann führt nun Einzelprokura gemäss Art. 459 Abs. 2 OR für das Gesamtunternehmen.

29. März 1972.
Etimex Interplaste GmbH, bisher in Jona SG, Entwicklung und nationale sowie internationale Verwertung von Kunststoffverarbeitungsverfahren usw. (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1970, S. 1509). Diese Firma wird zufolge Sitzverlegung nach Muri AG (SHAB Nr. 61 vom 31. 3. 1972, S. 645) im Handelsregister des Kantons St. Gallen von Amtes wegen gelöscht.

29. März 1972.
Darlehenskasse Gossau (SLG), in Gossau, Genossenschaft (SHAB Nr. 69 vom 24. 3. 1970, S. 656). Fridolin Elensohn, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Paul

Meier, bisher Aktuar, ist nun Präsident. Neu wurde in den Vorstand gewählt Hans Maurer, von Leimbach AG, in Gossau SG, Aktuar, Präsident, Vizepräsident, Aktuar und Verwalter zeichnen zu zweien unter sich oder mit einem anderen Zeichnungsberechtigten. Geschäftsdomizil: Merkurstrasse 12.

29. März 1972. Liegenschaften.
Albert Mattle, in Goldach, An- und Verkauf sowie Vermittlung von Liegenschaften und Führung des Restaurants Bahnhof (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1966, S. 2228). Geschäftsnatur ist nun: An- und Verkauf sowie Vermittlung von Liegenschaften. Neues Geschäftsdomizil: Sonnenhaldestrasse 30.

29. März 1972. Motorräder.
Othmar Ehrenzeller, in Buchs, Handel mit Fahr- und Motorrädern (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1954, S. 3133). Die Geschäftsnatur lautet nun: Handel mit Fahr- und Motorrädern und Autos (Simca-Vertretung), Reparaturwerkstätte.

29. März 1972. Industriemontage.
W. Schertenleib, bisher in Grabs, Ausführung von Industriemontagen (SHAB Nr. 44 vom 23. 2. 1971, S. 428). Der Sitz der Firma wurde nach Haag, Gde. Senwald, verlegt, wo der Firmainhaber Willi Schertenleib auch wohnt.

29. März 1972. Käseerei.
Karl Hofstetter «Hok», in Kaltbrunn, Fabrikation und Vertrieb von Kesselpulver Marke «Hok» (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1963, S. 3614). Die Geschäftsnatur wird ergänzt durch Betrieb einer Käseerei sowie Handel mit Lebensmitteln.

29. März 1972. Blumen.
E. C. Fischer, Zweigniederlassung in St. Gallen, Handel mit Blumen en gros sowie mit verwandten Artikeln (SHAB Nr. 217 vom 18. 9. 1964, S. 2821), mit Hauptsitz in Luzern. Neues Geschäftsdomizil: Bogenstrasse 14, Ilgenhof.

29. März 1972. Butagasdepot.
Edelbert Wehrli, in Bütschwil. Inhaber der Firma ist Edelbert Wehrli, von Zuzwil, in Bütschwil. Handel mit Haushaltartikeln und -apparaten sowie Butagasdepot. Mittendorferstrasse 86.

29. März 1972. Dekorationsstoffe.
Heidi Schwager, in Krinau. Inhaberin der Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes Heidi Schwager, von Balterswil TG, in Krinau. Einzelprokura wurde erteilt an Leo Schwager, von Balterswil TG, in Krinau. Handel mit sowie Verarbeitung von Dekorationsstoffen und Gardinen. Mühle.

29. März 1972.
Lorenz Kobler, Keramische Wand- und Bodenbeläge, in Uznach. Inhaber der Firma ist Lorenz Kobler, von Oberriet, in Uznach. Ausführung von keramischen Wand- und Bodenbelägen. Ausserhirsland.

29. März 1972.
A. Höhener, Oelfeuerungen, in Thal SG. Inhaber der Firma ist Albert Höhener, von und in Thal SG. Einzelunterschrift wurde erteilt an Veronika Höhener-Thuli, von und in Thal SG. Vertretung, Installation und Service von Neo Swiss Oelfeuerungsanlagen. Wachtstrasse 2151.

29. März 1972.
U. Bleiker, Bedachungen und Spenglerei, in Rosrüti, Gemeinde Bronschhofen. Inhaber der Firma ist Ulrich Bleiker, von Ebnat-Kappel, in Rosrüti, Gemeinde Bronschhofen. Betrieb eines Bedachungs- und Spenglereigeschäftes. Campen.

29. März 1972.
Wohnform Hans Hermann, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Hans Hermann-Buchhold, von Wildhaus, in St. Gallen. Handel mit Möbeln, Teppichen und Vorhängen sowie Ausführung einschlägiger Verlege-, Näh- und Montagearbeiten. Kornhausstrasse 33. Weiteres Geschäftslokal: Lindehölzstrasse 106.

29. März 1972.
W. Schöb, Schreinerei, in Gams. Inhaber der Firma ist Werner Schöb, von und in Gams. Einzelprokura wurde erteilt an Josy Schöb-Rechsteiner, von und in Gams. Betrieb einer Schreinerei. Betszi.

29. März 1972.
F. Jakob, Generalagentur, in St. Gallen, Generalagentur St. Gallen der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1947, S. 232). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «H. Zweifel», in St. Gallen.

29. März 1972. Versicherung.
H. Zweifel, in St. Gallen. Inhaber der Firma ist Hans Zweifel, von Linthal GL, in St. Gallen. Einzelprokura wurde erteilt an Jakob Baumgartner, von Mörschwil, in St. Gallen. Generalagentur St. Gallen der Schweizerischen Lebensversicherungs- und Rentenanstalt. Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «F. Jakob, Generalagentur», in St. Gallen. St. Leonhardstrasse 20.

29. März 1972. Zementwaren.
Edwin Keller-Wirth, in Kirchberg, Fabrikation von und Handel mit Zementwaren (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1962, S. 2893). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

29. März 1972.
Erwin Breu, Baugeschäft, in Rorschach (SHAB Nr. 259 vom 5. 11. 1970, S. 2517). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Rorschach vom 17. Februar 1972 wurde über den Firmainhaber der Konkurs eröffnet.

29. März 1972.
Seuhhaus Pfeiffer A.G., in St. Gallen (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1972, S. 335). An der Generalversammlung vom 29. März 1972 wurde das bisherige Grundkapital von Fr. 800.000 vollständig abgeschrieben und die bisherigen 400 Namenaktien zu Fr. 1000 Serie A sowie die 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000 Serie B annulliert. Gleichzeitig wurde das Aktienkapital von Fr. 800.000 neu liberriert, durch Ausgabe von 400 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 Serie A und 400 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 Serie B, welche durch Verrechnung mit Guthaben gegenüber der Gesellschaft voll liberriert sind. Voll liberriertes Grundkapital Fr. 800.000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000 Serie A und 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000 Serie B. Gustav Pfeiffer-Zaruchi, Delegierter und Geschäftsführer, nun in Speicherschwendi, Gemeinde Speicher, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Er führt anstelle der Einzelunterschrift nun Kollektivprokura zu zweien mit dem Präsidenten des Verwaltungsrates.

Graubünden — Grisons — Grigioni

28. März 1972.
Immobilien Punkt AG, in Chur. Neue Aktiengesellschaft mit Statuten vom 27. März 1972. Zweck: Erwerb und Veräußerung von Liegenschaften, Finanzierungen, Aktienkapital: Fr. 50.000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500, voll liberriert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: lic. oec. Josias Brosi, von Klosters, in Chur. Domizil: c/o Treuhänder Grischa AG, Bahnhofstrasse 4.

Aargau — Argovie — Argovia

29. März 1972.
Autohilfe und -Elektro AG, in Schafisheim, Seetalstrasse 267. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 24. März 1972. Zweck: Betrieb eines Autohilfedienstes und einer Autoelektrowerkstätte, sowie Handel mit Autos und Autoersatzteilen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen verwandter Art beteiligen und kann Liegenschaften erwerben und veräußern. Grundkapital: Fr. 50.000, voll einbezahlt und eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt,

nach der Gründung Pannendienstfahrzeuge und Pannendienstmaterial sowie eine Elektro-Prüfbank zum Preise von Fr. 101.527 zu erwerben. Bekanntmachungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: eines oder mehrere Mitglieder. Präsident: Alessandro Passalenti-Güntli, italienischer Staatsangehöriger, in Unterkuhl, mit Einzelnachricht; weitere Mitglieder: Rita Passalenti-Güntli, von Grossböschsteinen BE, in Unterkuhl, mit Einzelnachricht; Mare Haessler, von Lüttschental BE, in Lostorf SO, ohne Einzelnachricht.

29. März 1972. **Wilerzegg A Immobilien AG**, in Zurzach, Erwerb, Verkauf, Uebertragung und Verwaltung von Immobilien (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1963, S. 1732). Das bisher einzige Mitglied Oscar Bär ist infolge Rücktrittes aus der Verwaltung ausgeschieden, womit auch sein Unterschriftsrecht erloschen ist. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: als Präsident: Erich Willmann-Egli, von Oberchindringen AG, in Luzern; als weiteres Mitglied: Remo Hediger-Spescha, von Reinach AG, in Steinhausen ZG. Sie führen Einzelnachricht.

29. März 1972. **KIS-Metallbau AG**, in Unterkuhl. Geschäftsadresse: Hauptstrasse 43. Weiteres Geschäfts- und Verkaufsbüro: Mutschellen, Gemeinde Rudolfstetten-Friedlisberg, Habsburgstrasse 19. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten und Gründungsurkunde vom 24. März 1972. Zweck: Fabrikation und Vertrieb von Rolläden, Lamellen- und Sonnenstoren, Apparaten, Garagstoren und Metallkonstruktionen. Sie kann auch alle mit ihrem Zweck in Verbindung stehenden Geschäfte vornehmen, sich an Unternehmungen verwandter Art beteiligen, sowie Liegenschaften erwerben und belasten. Grundkapital: Fr. 125.000, voll liberriert und eingeteilt in 125 Nennaktien zu Fr. 1000. Sacheinlagen und Sachübernahmen: Die Gesellschaft übernahm gemäss zwei Sacheinlageverträgen vom 24. März 1972 zwei Personwagen sowie Maschinen, Werkzeuge, Montagewerkzeuge, Materiallager, Büromobilien und Erfindungen für Rolläden und Lamellenstoren inkl. Getriebe, zum Preise von Fr. 90.000, wovon Fr. 31.000 auf das Grundkapital angerechnet wurden. Bekanntmachungen an die Aktionäre: durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan der Gesellschaft: SHAB. Verwaltungsrat: ein oder mehrere Mitglieder. Präsident: Hans Schweizer-Pauli, von Flurlingen ZH, in Rudolfstetten-Friedlisberg (Mutschellen), mit Einzelnachricht; weitere Mitglieder: Ernst Kissling, von Riggsberg BE, in Unterkuhl, und Walter Kaufmann-Fehlmann, von Gränichen AG, in Oberkulm AG, beide mit Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien: Margrit Schweizer-Pauli, von Flurlingen ZH, in Rudolfstetten-Friedlisberg (Mutschellen).

29. März 1972. **Wohnbau AG Zurzach**, in Zurzach, Erwerb, Veräusserung, Vermittlung und Verwaltung von Grundstücken und Liegenschaften aller Art usw. (SHAB Nr. 178 vom 3. 8. 1971, S. 1918). An der Generalversammlung vom 23. März 1972 wurde unter entsprechender Revision der Statuten, die Erhöhung des Grundkapitals von bisher Fr. 50.000 durch Ausgabe von 250 weiteren, voll einbezahlten Inhaberkarten zu Fr. 1000 auf Fr. 300.000 beschlossen. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 300.000, ist voll einbezahlt und eingeteilt in 300 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Josef Hodel ist als Delegierter zurückgetreten, bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates und führt auch künftig Kollektivunterschriften zu zweien. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: als Vizepräsident: Alois Odermatt-Bruggisser, von Dallenwil NW, in Zurzach; als Delegierter: Paul F. X. Baldeberger-Jacob, von Frick AG und Zollikon ZH, in Zollikon ZH. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Faïdo

29. März 1972. **Wohnbau AG Zurzach**, in Zurzach, Erwerb, Veräusserung, Vermittlung und Verwaltung von Grundstücken und Liegenschaften aller Art usw. (SHAB Nr. 178 vom 3. 8. 1971, S. 1918). An der Generalversammlung vom 23. März 1972 wurde unter entsprechender Revision der Statuten, die Erhöhung des Grundkapitals von bisher Fr. 50.000 durch Ausgabe von 250 weiteren, voll einbezahlten Inhaberkarten zu Fr. 1000 auf Fr. 300.000 beschlossen. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 300.000, ist voll einbezahlt und eingeteilt in 300 Inhaberkarten zu Fr. 1000. Josef Hodel ist als Delegierter zurückgetreten, bleibt aber Mitglied des Verwaltungsrates und führt auch künftig Kollektivunterschriften zu zweien. Neu wurden in den Verwaltungsrat gewählt: als Vizepräsident: Alois Odermatt-Bruggisser, von Dallenwil NW, in Zurzach; als Delegierter: Paul F. X. Baldeberger-Jacob, von Frick AG und Zollikon ZH, in Zollikon ZH. Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

Ufficio di Lugano

29. März 1972. **Partecipazione, ecc.**
Selowa Holding S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 22 marzo 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, l'acquisto, la gestione e la vendita di titoli azionari di società nazionali ed estere. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 40 per cento (fr. 20.000). Pubblicazioni e comunicazioni agli azionisti e ai terzi: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri, attualmente da: Giangiorgio Spiess, da Laufen-Uhwiesen, in Lugano, presidente; Dr. Diego Lissi, da Bissonne, in Castagnola, membro, entrambi con firma individuale. Recapito: Via Pioda 14, presso Fidiam S.A. Fiduciaria d'Investimenti e amministrazioni.

27 marzo 1972. **Alberghi, ecc.**
Dulcedo A.G., precedentemente in Zurigo, esercizio di aziende del ramo alberghiero, ecc. (FUSC del 1. 10. 1971, N° 229, p. 2395). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 21 marzo 1972 la società ha deciso di trasferire la sede a P a r a d i s o. Lo statuto originale del 16 settembre 1971 è stato modificato di conseguenza. Scopo: l'esercizio di aziende del ramo alberghiero; a tale scopo essa potrà acquistare e vendere immobili e altri beni. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un'amministratrice unica con firma individuale che è: Anna Elisabeth Von Balmoss, da Zell ZH, ora in Paradiso. Recapito: Via Gen. Guisan 16, presso Garni Paradiso.

27 marzo 1972. **Studio pubblicitario, ecc.**
RWR A.G. Werbe und Marketing Agentur, in Lugano, sviluppo di uno studio pubblicitario, ecc. (FUSC del 14. 10. 1971, N° 240, p. 2503), società anonima. Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Zurigo (FUSC del 3. 3. 1972, N° 53, p. 557).

27 marzo 1972. **Partecipazione, ecc.**
Levant S.A., in Lugano, la partecipazione ad ogni operazione commerciale, ecc. (FUSC del 29. 9. 1970, N° 227, p. 2200). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Chiasso (FUSC del 21. 3. 1972, N° 43, p. 442).

27 marzo 1972. **Rappresentanze, ecc.**
Mondex S.A., in Lugano, rappresentanze, ecc. (FUSC del 26. 4. 1968, N° 97, p. 891). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Chiasso (FUSC del 21. 3. 1972, N° 43, p. 442).

27 marzo 1972. **Macchine industriali, partecipazione, ecc.**
Mae-Consult S.A., in Lugano, la fornitura di macchine industriali, ecc. (FUSC del 12. 9. 1968, N° 214, p. 1971).

Marmo Costruzioni Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 4. 3. 1965, N° 52, p. 685).

Masovian Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 19. 6. 1968, N° 141, p. 1326).

Dr. Orazio Dotta, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Dr. Tito Tettamanti, ora in Castagnola, già presidente è ora amministratore unico con firma individuale. Nuovo recapito: Via Pioda 14, presso Fidiam S.A. Fiduciaria d'Investimenti e amministrazioni.

28 marzo 1972. **Immobili.**

Delvio S.A., in Melide. Società anonima con atto notarile e statuto del 22 marzo 1972. Scopo: acquisto, permuta, vendita, costruzione, amministrazione di immobili in Svizzera ed allo estero, in particolare l'acquisto delle particelle N° 191 e 192 in territorio del Comune di Melide per un totale di m² 2954 e ad un prezzo di fr. 600.000 globalmente. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Dr. Severo Antonini, da Luguggia, in Lugano. Recapito: Lungolago G. Motta; presso Villa Verde.

28 marzo 1972. **Partecipazione, ecc.**

Garfin S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 24 marzo 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società nazionali ed estere, in particolare l'acquisto di quote sociali e titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni. La società potrà inoltre acquistare beni mobili e immobili, non esercitando per contro alcuna attività nel Cantone Ticino, ed eccezione di quanto strettamente necessario alla sua amministrazione. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni, comunicazioni e convocazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC; agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Dr. Gianni Sommaruga, da Lugano, in Giubiasco. Recapito: Via Serafino Balestra 27, presso Dr. Gianni Sommaruga.

28 marzo 1972. **Partecipazione, ecc.**

Itul A.G., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 24 marzo 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società nazionali ed estere, in particolare l'acquisto di quote sociali e titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni. La società potrà inoltre acquistare beni mobili e immobili, non esercitando per contro alcuna attività nel cantone Ticino, ed eccezione di quanto strettamente necessario alla sua amministrazione. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni, comunicazioni e convocazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC; agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Dr. Gianni Sommaruga, da Lugano, in Giubiasco. Recapito: Via Serafino Balestra 27, presso Dr. Gianni Sommaruga.

28 marzo 1972. **Vendita di pompe, ecc.**

Roto Pumpen S.A., in Lugano, la vendita di pompe per l'industria chimica, ecc. (FUSC dell'11. 9. 1964, N° 211, p. 2753). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 6 marzo 1972 la società ha deciso il proprio scioglimento. Essa sussiste unicamente per la liquidazione che sarà operata sotto la ragione sociale: **Roto Pumpen S.A. in liquidazione** da Max Tanner, già amministratore unico, nominato liquidatore con firma individuale. Recapito della società in liquidazione: Via Ciseri 2, presso Max Tanner.

28 marzo 1972.

Presca Prefabbricati edili S.A., precedentemente in Mezzovico (FUSC del 10. 4. 1972, N° 83, p. 895) con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 27. 3. 1972 la società ha deciso di trasferire la sede a Lugano. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Recapito: Piazza Dante 8, presso Dr. Renzo Rezzonico.

28 marzo 1972.

Banca della Svizzera Italiana, in Lugano (FUSC del 28. 1. 1972, N° 23, p. 246). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 27. 3. 1972 la società ha deciso di aumentare il capitale sociale da fr. 25.000.000 a fr. 50.000.000 mediante l'emissione di 50.000 nuove azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Lo statuto è stato modificato di conseguenza, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Il capitale è ora di fr. 50.000.000, diviso in 100.000 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato.

28 marzo 1972. **Partecipazione, ecc.**

Modofid S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 27 marzo 1972. Scopo: la partecipazione a società nazionali ed estere, in particolare l'acquisto di quote sociali e di titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni e patrimoni. La società potrà, a tale scopo, acquistare beni di qualsiasi natura, anche immobiliari. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri, attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Giuseppe Doninelli, da Morbio Superiore, in Castel San Pietro. Recapito: Viale Stefano Francini 1, presso Studio legale Molinari.

28 marzo 1972. **Partecipazioni, ecc.**

Zuriza S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 23 marzo 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società, l'acquisto, la gestione e la vendita di titoli azionari di società nazionali ed estere. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 40 per cento (fr. 20.000). Pubblicazioni e comunicazioni agli azionisti e ai terzi: FUSC. Amministrazione da 1 a 5 membri, attualmente da: Dr. Tito Tettamanti, da Lugano, in Castagnola, presidente; Giangiorgio Spiess, da Laufen Uhwiesen, in Lugano, membro, entrambi con firma individuale. Recapito: Via Pioda 14, presso Fidiam S.A. Fiduciaria d'Investimenti e amministrazioni.

28 marzo 1972. **Immobili, ecc.**

Sinag S.A., in Lugano, l'amministrazione di beni immobili, ecc. (FUSC del 16. 12. 1971, N° 294, p. 3025). Con verbale notarile dell'assemblea generale straordinaria del 27 marzo 1972 la società ha deciso di aumentare il capitale sociale da fr. 50.000 a fr. 60.000 mediante l'emissione di 10 nuove azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Il capitale sociale è ora di fr. 60.000, diviso in 60 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato.

29 marzo 1972. **Progettazione, ecc.**

ITC - Tourist S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 27 marzo 1972. Scopo: la promozione, lo studio, la progettazione e realizzazione, nonché il finanziamento di villaggi e centri turistici con eventuali costruzioni di porti e stazioni balneari in qualsiasi zona. L'incremento del turismo nelle zone designate mediante la conclusione di contratti di viaggio aerei, marittimi, stradali o ferroviari con agenzie del ramo, la stipulazione di contratti di locazione per soggiorni di vacanze in alberghi o villaggi turistici, la gestione di essi e quanto altro a tale scopo connesso. La diffusione e la commercializzazione del marchio della società presso aziende alberghiere e turistiche. La società non esplicherà attività nel cantone Ticino all'infuori delle operazioni strettamente connesse con la sua amministrazione. Capitale: fr. 100.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico con firma individuale Paolo Merlo, da Russo, in Lugano. Recapito: Via S. Balestra 27, presso Paolo Merlo.

29 marzo 1972. **Immobili, ecc.**

Immotrend S.A. (Immotrend Corp.) (Immotrend A.G.), in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 28 marzo 1972. Scopo: l'acquisto, la vendita, la gestione di beni di ogni genere, in particolare immobili; la progettazione e la costruzione di stabili. La società potrà inoltre esplicare ogni operazione finanziaria e commer-

ciale necessaria o utile per il conseguimento dello scopo sociale. Capitale: fr. 50.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni, comunicazioni e convocazioni: Foglio ufficiale del cantone Ticino, salvo quelle per le quali la legge prevede il FUSC; agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico con firma individuale Marco Vecovio, da Bellinzona, in Mendrisio. Recapito: Viale Francini 15, presso De Pietri-Martinola-Crevelli.

29 marzo 1972. **Partecipazione, ecc.**

Schuhfinanz S.A., in Lugano. Società anonima con atto notarile e statuto del 23 marzo 1972. Scopo: la partecipazione sotto qualsiasi forma al finanziamento ed alla creazione di imprese commerciali, industriali e finanziarie, in particolare in calzaturifici, rilevandone in tutto od in parte il capitale e la gestione; la società potrà inoltre compiere operazioni similari; amministrare titoli e valori di qualsiasi specie di società quotati e non quotati sulle borse valori svizzere ed estere. La società non svolge attività in Svizzera. Capitale: fr. 50.000, diviso in 500 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni e convocazioni: FUSC e Foglio ufficiale del cantone Ticino. Amministrazione: 1 o più membri. Amministratore unico con firma individuale Fiorenzo Perucchi, da Stabio, in Lugano. Recapito: Piazza Monte Ceneri 9, presso studio legale Perucchi-Colombo-Baggi.

29 marzo 1972. **Immobili, ecc.**

Ardo S.A., in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 7. 7. 1964, N° 154, p. 2091). Aldo Baggi, già membro, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta.

29 marzo 1972.

Annunzi Svizzeri S.A. «ASSA Società Svizzera di Pubblicità, s.c.u.r.s.a.l.e di Lugano» (FUSC del 4. 1. 1972, N° 2, p. 16), società anonima con sede principale a Zurigo. Detlef Thierling, da ed in Wallisellen, è stato nominato procuratore con firma collettiva a due con un avente diritto, ma non con un altro procuratore, per tutta l'impresa.

29 marzo 1972. **Acque, ecc.**

Franco Rezzonico S.A., in Davosco-Soragno, commercio di acque, ecc. (FUSC del 13. 1. 1972, N° 10, p. 102). Dr. Ferruccio Pelli, già presidente, dimissionario, non fa più parte del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Franco Rezzonico, già membro è ora amministratore unico con firma individuale.

29 marzo 1972. **Lavori di pittura, ecc.**

Stea A.G., in Lugano, l'esecuzione di lavori di pittura, ecc. (FUSC del 23. 4. 1970, N° 93, p. 918). La società è sciolta in seguito a fallimento pronunciato dal Pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto con decreto del 31 agosto 1971.

29 marzo 1972. **Rappresentanza, ecc.**

Lo Jacopo Luigi, in Lugano o, rappresentanza in generi diversi, ecc. (FUSC del 29. 8. 1960, N° 201, p. 2516). Con decreto del 28 gennaio 1972 del Pretore della giurisdizione di Lugano-Distretto il titolare è stato dichiarato in fallimento.

29 marzo 1972. **Ricerca e sviluppo, ecc.**

Relise di Manuele R. Somazzi, in Lugano. Titolare: Manuele R. Somazzi, da Castagnola, in Muraltio. Ricerca e sviluppo di nuove idee e d'attività nel campo commerciale. Via Canonica 18.

29 marzo 1972.

Mulino Lugano S.A., in Lugano, l'esercizio del mulino già Franco Puffi, ecc. (FUSC del 27. 3. 1962, N° 72, p. 910). Alfredo Bernardoni, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Il consiglio di amministrazione è ora composto da: Giorgio Gianola, da ed in Bissonne, presidente; Giovanni Colombo, da ed in Lugano, vice-presidente, entrambi con firma collettiva a due. Nuovo recapito: Piazza Monte Ceneri 9, presso studio legale Perucchi-Colombo-Baggi.

29 marzo 1972. **Partecipazione, ecc.**

Mastefa Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 26. 4. 1971, N° 95, p. 978).

29 marzo 1972. **Partecipazione, ecc.**

Nalemi Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 6. 4. 1967, N° 79, p. 1167). Dr. Orazio Dotta, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Dr. Tito Tettamanti, ora in Castagnola, già presidente è ora amministratore unico con firma individuale. Nuovo recapito: Via Pioda 14, presso Fidiam S.A. Fiduciaria d'Investimenti e amministrazioni.

29 marzo 1972. **Partecipazione, ecc.**

Negali S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 15. 12. 1969, N° 293, p. 2878).

Nicimpo Holding S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 29. 9. 1969, N° 227, p. 2237).

Olden S.A., in Lugano, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 15. 12. 1969, N° 293, p. 2878).

Dr. Orazio Dotta, dimissionario, non è più membro del consiglio di amministrazione e la sua firma è estinta. Dr. Tito Tettamanti, ora in Castagnola, già presidente è ora amministratore unico con firma individuale. Nuovo recapito: Via Pioda 14, presso Fidiam S.A. Fiduciaria d'Investimenti e amministrazioni.

29 marzo 1972. **Immobili, ecc.**

Telka S.A., in Lugano. Immobili, ecc. (FUSC del 28. 12. 1971, N° 303, p. 3119). Dr. Carlo Sganzi, già presidente; Fiorenzo Perucchi, già membro e Rosagela Burà, già membro, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dr. Lorenzo Gilardini, da Chiasso, in Lugano. Nuovo recapito: Via al Forte 2, presso l'amministratore unico.

29 marzo 1972. **Vini, ecc.**

G. Nella Casagrande S.A., in Lugano, il commercio di vini, ecc. (FUSC dell'8. 5. 1968, N° 107, p. 988). Athos Biancardi, già membro del consiglio di amministrazione è ora amministratore unico con firma individuale. Armando Casagrande, ora in Pregassona, già presidente, non fa più parte del consiglio di amministrazione, ma resta direttore con firma individuale.

Distretto di Mendrisio

24 marzo 1972. **Partecipazioni.**

Samatorza S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 23 marzo 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società con investimenti e mutui. La società potrà inoltre compiere operazioni mobiliari ed immobiliari. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Gli azionisti, il cui indirizzo è noto all'amministrazione, verranno informati mediante lettera raccomandata. Amministrazione: 1 o 3 a 5 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Cesare Pierfrancesco, da ed in Chiasso, con firma individuale. Recapito: c/o avv. Pierfrancesco Campana, Via Motta N° 18.

24 marzo 1972. **Partecipazioni.**

Rodolisi S.A., in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 22 marzo 1972. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società nazionali ed estere, in particolare l'acquisto di quote sociali, titoli azionari, come pure la gestione e l'amministrazione di partecipazioni a patrimoni. La società potrà inoltre acquistare beni di qualsiasi natura. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri, attualmente un amministratore

stratore unico nella persona di Renato Bullani, da Ligornetto, in balena, con firma individuale. Recapito: c/o Studio fiduciario Campopovo & Bullani, Corso San Gottardo 32.

24 marzo 1972. Partecipazioni.
Tozeur S.A. Holding, in Chiasso. Società anonima con atto notarile e statuti in data 22 marzo 1972. Scopo: la partecipazione a società e imprese commerciali, industriali, finanziarie e immobiliari, l'acquisto e la vendita di azioni, di quote di società, l'amministrazione di beni. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Dr. Ercole Doninelli, da Meride, in Mendrisio, con firma individuale. Recapito: c/o Studio legale avv. Ercole Doninelli, Corso San Gottardo 14.

24 marzo 1972. Comestibili.
Gaggioli S.A., in Stabio, gestione di negozi di comestibili, ecc. (FUSC del 14. 10. 1969, N° 240, p. 2365). Armando Basile, dimissionario, non è più amministratore unico; la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stata nominata Noris Stöckli, da Neuendorf, in Mendrisio, amministratrice unica, con firma individuale.

24 marzo 1972.
Diffusione del Libro di Angela Venturini, in Chiasso. Titolare della ditta individuale è Angela Venturini nata Guereni, moglie di Pietro, cittadina italiana, in Bellinzona. La titolare ha il consenso del marito all'iscrizione. Myriam Speranzoni nata Venturini, cittadina italiana, in Bellinzona, è stata nominata procuratrice, con firma individuale. La diffusione e la vendita di libri. Via Soldini 2 a.

24 marzo 1972. Pittura, ecc.
Marco Luigi Trapletti, in Castel San Pietro. Titolare della ditta individuale è Marco Luigi Trapletti, da ed in Castel San Pietro. Pittura, verniciatura. Castel San Pietro-Gorla.

28 marzo 1972. Orologi, ecc.
Gold Time S.A., in Stabio, le riparazioni ed il commercio di orologi, gioielli, pietre preziose, ecc. (FUSC del 16. 4. 1971, N° 87, p. 894). Fabio Rezzonico e Dr. Riccardo Tadini, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione; le loro firme sono estinte. Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Luigi Croci-Torti, già vice-presidente, presidente; Tarcisio Rusca, da Stabio, in Chiasso, membro. La società è impegnata con la firma a due del presidente e del membro. La firma del direttore Giuseppe Martinelli è estinta.

28 marzo 1972. Rifornitura di movimenti di orologeria.
Piffaretti & Luppi, in Novazzano, rifornitura di movimenti di orologeria (FUSC del 9. 8. 1966, N° 184, p. 2548). Il socio Giovanni Luppi, è ora cittadino svizzero e oriundo da Novazzano.

29 marzo 1972. Articoli edili.
Aredli S.A., in Stabio. Società anonima con atto notarile e statuti in data 16 marzo 1972. Scopo: la fabbricazione, lavorazione, commercio e posa di articoli edili. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 100 azioni al portatore da fr. 500 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri; amministratore unico: Francesco Bobbi, da ed in Stabio, con firma individuale. Recapito: Piazzale della Stazione, Stabio, uffici propri.

29 marzo 1972. Immobili.
Fehrimobil, in Chiasso, la costruzione, acquisto, gestione, vendita di immobili, ecc. (FUSC dell'8. 12. 1971, N° 287, p. 2962). La società è cancellata d'ufficio per trasferimento della sede a Buchs SG (FUSC del 27. 3. 1972, N° 73, p. 782).

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Aigle

28 mars 1972.
Bureau de placement Alpha R. Béranek, précédemment à Corbeyrier (FUSC du 9. 7. 1970, p. 1577). Le siège de la maison est transféré à Aigle, 16, Route d'Évian. Le domicile particulier du titulaire reste à Corbeyrier.

Bureau de Lausanne

Rectificatif.
Laboratoires B.B. Star S.A., à Lausanne (FUSC du 30. 3. 1972, p. 823). Le président est Bernard Knöbl.

28 mars 1972.
Conseils et Sélection S.A., à Lausanne (FOS, voir publication du 17. 3. 1972). Statuts modifiés le 25 mars 1972. Nouvelle raison sociale: **Conseils et Sélection des Cadres S.A.** Nouveau but: conseiller et assister les personnalités qualifiées n'ayant pas une responsabilité de commandement dans le but d'améliorer leur formation permanente et rendre plus efficaces leurs expériences professionnelles, sélectionner avec elles les méthodes et les cours à suivre pour atteindre ce but et pour accéder ultérieurement à des postes de cadres.

28 mars 1972. Immeubles.
S.I. Es Piecettes A., à Lausanne, société anonyme (FOS du 6. 7. 1966, p. 2176). Les administrateurs Alfred Louis Haldi et Jacques Cochand sont démissionnaires; leur signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle Wilfried-Arthur Schlatter, de Fahrwangen AG, à Pully.

28 mars 1972. Maçonnerie.
Pierre Pastore et Cie, à Lausanne, entreprise de maçonnerie, etc. (FOS du 23. 11. 1961, p. 3414), société en commandite. La société est dissoute depuis le 1^{er} juin 1970. La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

28 mars 1972. Machines.
Darem S.A., à Renens, fabrication, commercialisation, représentation et vente de toutes machines, etc. (FOS du 9. 2. 1972, p. 348). L'administrateur Harry Dudley Wright est démissionnaire; sa signature est radiée. Gérard Dépraz (inscrit) est nommé président et reste administrateur-délégué; il continue à signer individuellement. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Jean-André Favre, des Agettes VS, à Annemasse (France), vice-président.

28 mars 1972.
Equipements automatiques S.A., à Lausanne, représentation d'équipements automatiques pour l'industrie (FOS du 10. 2. 1972, p. 357). Statuts modifiés le 27 mars 1972. Nouvelle raison sociale: **Intramatic S.A.**

28 mars 1972. Alimentation.
J.-M. Scheidegger, à Cheseaux-sur-Lausanne, commerce d'alimentation générale (FOS du 9. 11. 1970, p. 2547). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

28 mars 1972.
Société immobilière Chissiez-Bon Attrait, à Lausanne, société anonyme (FOS du 3. 3. 1972, p. 561). Statuts modifiés le 8 mars 1972, sur des points non soumis à publication.

28 mars 1972. Construction.
Joseph Gerardi, à Lausanne, entreprise de construction (FOS du 19. 7. 1935). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

28 mars 1972. Atelier mécanique.
Meylan & Cie S.A., à Renens, exploitation d'un atelier mécanique (FOS du 17. 7. 1969, p. 1673). Les administrateurs Bernard Meylan et Abner Levy sont démissionnaires; leur signature est radiée. Roger Weil (administrateur-délégué inscrit) reste seul administrateur avec signature individuelle; ses pouvoirs sont modifiés en conséquence.

28 mars 1972.
Canalisations Plastiques S.A., à Lausanne (FOS du 7. 2. 1969, p. 305). Statuts modifiés le 27 mars 1972. Nouveau but: fabrication, transformation, importation, exportation, achat et vente de canalisa-

tions et produits en matière plastique. L'administratrice sans signature Raymond Mermoud est démissionnaire; ses pouvoirs sont éteints. Sarantis Kopitopoulos (adm. inscrit), actuellement originaire de Naz, est nommé secrétaire et administrateur délégué; il continue à signer individuellement.

28 mars 1972.
Société Immobilière Riviera-Clarens S.A., à Lausanne (FOS du 25. 6. 1971, p. 1575). Statuts modifiés le 22 et 24 mars 1972. Nouvelle raison sociale: **Dafisa Société Anonyme de Financement**. Les 100 actions au porteur de fr. 500 sont converties en 100 actions au porteur de fr. 1000. Capital porté de fr. 50.000, à fr. 500.000 par l'émission de 1000 actions nominatives privilégiées quant au droit de vote de fr. 100 et 350 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Capital entièrement libéré: fr. 500.000, divisé en 1000 actions nominatives privilégiées quant au droit de vote, de fr. 100, et 400 actions au porteur de fr. 1000. Nouveau but: participations financières à toutes affaires commerciales, industrielles, immobilières ou mobilières et sociétés financières. Pierre Noz n'est plus administrateur, sa signature est radiée. Nouvel administrateur avec signature collective à deux: Fernand Pfeifferli, de Sion et Geschinen, à Lausanne, secrétaire.

29 mars 1972. Produits cosmétiques.
«Lady Carol» Hélène Steiner, à Cheseaux-sur-Lausanne. Titulaire: Hélène Steiner, de Lyss et Lausanne, à Cheseaux-sur-Lausanne, épouse autorisée de René. Commerce et représentation de produits cosmétiques et de parfumerie, notamment de la marque «Lady Carol». Chemin de Marthary 11.

29 mars 1972.
Tomorrow Music S.A., à Lausanne, production, distribution, édition, financement et exploitation de toutes œuvres de musique moderne, etc. (FOS du 4. 11. 1968, p. 2383). Les administrateurs Ken Richards et Roger Voumard sont démissionnaires; leur signature est radiée. Gérard Schlaeppli (secrétaire inscrit) reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

29 mars 1972.
Caisse de retraite du personnel et des agents du Crédit foncier vaudois, à Lausanne, société coopérative (FOS du 13. 5. 1969, p. 1090). L'administrateur William Baier est démissionnaire; sa signature est radiée. Henry Fink (vice-président inscrit) est nommé président; il continue à signer collectivement à deux. Nouvel administrateur avec signature collective à deux Charles Decoster, des Esserts, à Lausanne, vice-président.

29 mars 1972.
Société anonyme des Editions Domaine public, à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 28 mars 1972. But: assurer la publication du journal Domaine public, paraissant actuellement à Lausanne. Capital: fr. 50.000, entièrement libéré, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100. Publications: FOS. Conseil de 3 à 11 membres. Marx Lévy, de Tramelan, à Lausanne, président; Jean-Pierre Ghelli, de Renan, à Neuchâtel, vice-président, et Serge Maret, de Payerne, à Lausanne, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Adresse: Rue St-Pierre 1.

Bureau de Nyon

28 mars 1972.
Société de Banque Suisse, succursale de Nyon (FOS du 17. 2. 1971, p. 381), société anonyme avec siège social à Bâle. La signature de Julien Fasel, directeur-adjoint, est radiée. Jean-Louis Sunier, de et à Genève, directeur-adjoint du siège de Genève, signe également pour la succursale de Nyon. La société est engagée par la signature collective de deux ayants-droit.

28 mars 1972.
Société de Banque Suisse succursale de Gland (FOS du 17. 2. 1971, p. 381), société anonyme avec siège social à Bâle. La signature de Julien Fasel, directeur-adjoint, est radiée. Jean-Louis Sunier, de et à Genève, directeur-adjoint du siège de Genève, signe également pour la succursale de Gland. La société est engagée par la signature collective de deux ayants-droit.

29 mars 1972. Coiffure.
Uetschi Walter, à Nyon, salon de coiffure «Pompadour» (FOS du 11. 8. 1965, p. 2506). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

29 mars 1972. Café-restaurant.
Yvan Duperey, à Signy-Avenex. Le chef de la maison est Yvan Duperey, de Rougemont, à Signy-Avenex. Exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Auberge de Signy».

Bureau d'Oron

29 mars 1972.
Battor d'Ecoteaux, à Ecoteaux, société coopérative (FOS du 5. 11. 1953, p. 2657). Suivant décision de son assemblée du 21 juillet 1971 et de celle du 6 mars 1972, la société a décidé sa dissolution et a terminé sa liquidation; cette raison sociale est dès lors radiée.

Bureau de Payerne

27 mars 1972.
Société de laiterie de la Crausaz, Combremont-le-Petit, à Combremont-le-Petit, société coopérative (FOS du 7. 4. 1970, p. 757). Georges Bettex est vice-président; Gilbert Bettex (inscrit comme vice-président) a été nommé secrétaire-caissier en remplacement de Numa Bettex, démissionnaire, dont la signature est radiée; tous deux de et à Combremont-le-Petit. La société est engagée par la signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

27 mars 1972.
Société du Battor à blé de Trey, à Trey, société coopérative (FOS du 24. 3. 1964, p. 945). Emile Crausaz et Maurice Fague ne font plus partie du comité; leurs signatures sont radiées. Louis Peytreynet, de Molondin, à Trey, est président; Eugène Badoux, de Cremin, à Granges-sous-Trey, est caissier. La société est valablement engagée par la signature collective à deux du président; du secrétaire et du caissier.

Bureau de Vevey

28 mars 1972. Meubles.
Mme F. Balmori, à Corseaux. Le chef de la maison est Fabienne Balmori, de Granges-Marnand, à Corseaux, épouse autorisée de Juan Balmori. Importation et commerce en gros de meubles. Corseaux, route Du Bochet 15.

Bureau d'Yverdon

28 mars 1972.
Société Immobilière Littoral A. S.A., à Yverdon, société anonyme (FOS du 26. 9. 1968, p. 2082). L'administrateur Georges Guisolan, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Maurice-Louis Renaud (jusqu'ici président). Les bureaux sont actuellement: chez Constructions industrielles du Bâtiment S.A. CIB, à Gland.

28 mars 1972.
Société Immobilière Littoral B. S.A., à Yverdon (FOS du 26. 9. 1968, p. 2082). L'administrateur Georges Guisolan, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Maurice-Louis Renaud (jusqu'ici président). Les bureaux sont actuellement: chez Constructions industrielles du Bâtiment S.A. CIB, à Gland.

28 mars 1972.
Société Immobilière Littoral C. S.A., à Yverdon (FOS du 26. 9. 1968, p. 2082). L'administrateur Georges Guisolan, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. La société est engagée par la

signature individuelle de l'administrateur unique Maurice-Louis Renaud (jusqu'ici président). Les bureaux sont actuellement: chez Constructions industrielles du Bâtiment S.A. CIB, à Gland.

28 mars 1972.
Société Immobilière Littoral D. S.A., à Yverdon (FOS du 16. 10. 1968, p. 2236). L'administrateur Georges Guisolan, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Maurice-Louis Renaud (jusqu'ici président). Les bureaux sont actuellement: chez Constructions industrielles du Bâtiment S.A. CIB, à Gland.

28 mars 1972.
Société Immobilière Littoral E. S.A., à Yverdon (FOS du 27. 9. 1968, p. 2092). L'administrateur Georges Guisolan, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Maurice-Louis Renaud (jusqu'ici président). Les bureaux sont actuellement: chez Constructions industrielles du Bâtiment S.A. CIB, à Gland.

28 mars 1972.
Société Immobilière Littoral F. S.A., à Yverdon (FOS du 27. 9. 1968, p. 2092). L'administrateur Georges Guisolan, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Maurice-Louis Renaud (jusqu'ici président). Les bureaux sont actuellement: chez Constructions industrielles du Bâtiment S.A. CIB, à Gland.

28 mars 1972.
Société Immobilière Littoral G. S.A., à Yverdon (FOS du 27. 9. 1968, p. 2092). L'administrateur Georges Guisolan, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Maurice-Louis Renaud (jusqu'ici président). Les bureaux sont actuellement: chez Constructions industrielles du Bâtiment S.A. CIB, à Gland.

28 mars 1972.
Société Immobilière du Château de Champ Pittet S.A., à Yverdon (FOS du 26. 9. 1968, p. 2082). L'administrateur Georges Guisolan, secrétaire, a démissionné; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique Maurice-Louis Renaud (jusqu'ici président). Les bureaux sont actuellement: chez Constructions industrielles du Bâtiment S.A. CIB, à Gland.

28 mars 1972.
Garage d'Yvonand, Jean Bachmann, à Yvonand (FOS du 14. 9. 1950, p. 2354). Cette raison est radiée par suite de remise de commerce.

28 mars 1972.
Garage d'Yvonand, Edmond Bachmann, à Yvonand. Titulaire: Edmond Bachmann, de Bottenwil, à Yvonand. Exploitation d'un garage, réparation d'automobiles et transport de personnes. Grand-Ruc.

Wallis - Valais - Vallesse

Bureau Brig

27. März 1972.
Hotel Ofenhorn, Frau Guillaume Schmid, in Binn (SHAB Nr. 255 vom 1. 11. 1954). Infolge Verkaufes des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

27. März 1972. Hotel.
Viktor Albrecht, in Goppisberg, Pension (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1963). Die Geschäftsanlage wird erweitert in: Hotel mit Restaurant und Wirtschaft. Die Firma lautet neu: **Hotel-Restaurant Bergdohle, Viktor Albrecht**. Geschäftsadresse: Riederalp.

27. März 1972. Hotel.
Karl Burgener, in Saas-Fee, Hotel (SHAB Nr. 168 vom 22. 7. 1963). Die Geschäftsanlage wird erweitert durch Angliederung eines Restaurants mit Wirtschaft. Die Firma lautet neu: **Hotel-Restaurant Christiania, Karl Burgener**.

27. März 1972.
Chaletbau G.m.b.H., in Visperten (SHAB Nr. 233 vom 4. 10. 1968). Neue Geschäftsadresse: Staldbach bei Visp.

27. März 1972. Wand- und Bodenbeläge.
Gottspöner & Stinger, in Visperten, Ausführung von Bodenbelägen, Wand- und Fassadenverkleidungen, Verlegen von Gummiböden (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1961). Die Geschäftsanlage lautet neu: Bodenbeläge, Wand- und Fassadenverkleidungen, Kunststoffbeläge, Cheminée-Bau. Neue Geschäftsadresse: Staldbach bei Visp.

27. März 1972.
Ulrich Ostertag, Uhren-Bijouterie, in Brig. Inhaber dieser Firma ist Ulrich Ostertag, von Sindelfingen, BRD, in Brig. Handel mit Uhren und Bijouteriewaren. Reparaturen. Geschäftsadresse: Bahnhofstrasse 5.

27. März 1972.
Villa Brigue AG für Internationale Transporte, in Brig (SHAB Nr. 27 vom 2. 2. 1972). Der Präsident Mario Villa ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Aktuar Eugenio Villa ist nun Präsident. Als Aktuar ist in den VR gewählt worden: Maria-Teresa Villa, von Lugano TI, in Domodossola (I). Sie führen Kollektivunterschrift.

27. März 1972.
Wohnbau Gampel AG, in Gampel (SHAB Nr. 148 vom 30. 6. 1964). Walter Lütholf ist infolge Todes aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu ist Peter Lütholf, von Schötz LU, in Brig, in den VR gewählt worden; er führt Kollektivunterschrift mit dem Präsidenten oder dem Aktuar.

27. März 1972.
Hotel-Restaurant Adler, Klemens Eyhölder, in Goppisberg. Inhaber dieser Firma ist Klemens Eyhölder, von und in Goppisberg. Hotel mit Restaurant und Wirtschaft. Geschäftsadresse: Riederalp.

27. März 1972. Immobilien.
Hemizus AG, in Zermatt. Unter dieser Firma bestcht gemäss Gründungsurkunde und Statuten vom 19. Februar 1972 eine Aktiengesellschaft mit dem Zweck: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Grundstücken. Das Grundkapital von Fr. 50.000, aufgeteilt in 50 auf den Inhaber lautende Aktien zu Fr. 1000, ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Gesellschaft erwirbt gemäss Kaufvertrag vom 2. Februar 1972 vier auf Gebiet der Gemeinde Grächen gelegene Parzellen Wiesel im Ausmass von 2151 m² sowie ein Bauprojekt zum Preise von Fr. 260.000. Dem Verwaltungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern gehört einzig an: Max Good, von Mels SG, in Zermatt; er führt Einzelunterschrift. Geschäftsadresse: Max Good, Haus Olympia.

Bureau de St-Maurice

28 mars 1972. Carrières.
Pierreval SA Saxon, à Saxon, carrières, pierres de taille, etc. (FOS du 16. 5. 1960, p. 1483). Le président Dionis Maret et le vice-président Serge Bruchez sont démissionnaires et leurs signatures radiées. Le secrétaire et administrateur-délégué Louis Motier reste seul administrateur et continue de signer individuellement.

29 mars 1972. Fiduciaire.
Pierre Troillet, à Martigny. Titulaire: Pierre Troillet, de Bagnes, à Martigny. Bureau fiduciaire. Rue du Léman 8.

Neuchâtel — Neuchâtel — Neuchâtel
Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

27 mars 1972. Vacances-Jeunesse H.P. Ganz, prof. (Jugend-Ferien H.P. Ganz, prof.), précédemment à Neuchâtel (FOSC du 28. 5. 1968, N° 123, p. 1144). La maison a transféré son siège à Chézard, commune de Chézard-Saint-Martin. Le titulaire est Hellmut-Paul Ganz, de Neuchâtel, actuellement à Chézard, commune de Chézard-Saint-Martin. Organiser, en collaboration avec des organisations d'autres pays poursuivant les mêmes buts, des vacances culturelles à l'étranger permettant aux jeunes suisses d'apprendre des langues étrangères; de favoriser les contacts amicaux entre jeunes de Suisse et ceux d'autres pays.

28 mars 1972. Horlogerie. Société de Production S.G.T. S.A., à Dombresson, la fabrication, l'achat et la vente de produits horlogers (FOSC du 6. 12. 1971, N° 285, p. 2941). Pierre-André Humbert, de Locle et La Chaux-de-Fonds, aux Brenets; Pierre Müller, de Bünzberg SO, à Moudon VD, et Robert Sester, de Renan BE, à La Chaux-de-Fonds, ont été désignés comme fondateurs de la société. Ils engageront la société et la succursale de La Chaux-de-Fonds en signant collectivement à deux.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

28 mars 1972. Bracelets en cuir. Lanier S.A., à La Chaux-de-Fonds, fabrication et commerce de bracelets cuir en tous genres (FOSC du 11. 11. 1968, N° 265, p. 2439). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 15 mars 1972, la société a décidé de porter son capital social de fr. 60 000 à fr. 300 000 par l'émission de 480 actions nominatives de fr. 500, entièrement libérées par l'apport fait par Attilio Brentini de tout l'actif et du passif de la raison «A. Brentini», à Crissier, valeur 1er janvier 1972, selon bilan qui accuse un actif de fr. 1 098 791.66 et un passif de fr. 846 380.93, soit un actif net de fr. 252 410.73, accepté pour ce montant. En conséquence, il est remis à l'apporteur 480 actions nouvelles, nominatives, de fr. 500, entièrement libérées, le solde de l'apport, soit fr. 12 410.73 faisant l'objet d'une créance de l'apporteur contre la société. Dès le 1er janvier 1972, la société est subrogée à tous les droits et obligations de «A. Brentini». Le capital social, entièrement libéré, est de fr. 300 000, divisé en 600 actions de fr. 500, nominatives. Les bons de jouissance ont été supprimés. Nouveau but: Fabrication et commerce de bracelets pour montres et d'articles de décoartion pour vitrines. Les statuts ont été modifiés en conséquence et sur d'autres points non soumis à publication. Attilio Brentini, actuellement à Crissier, président du conseil d'administration (inscrit), n'est plus directeur; il est nommé administrateur-délégué. Il continue à signer individuellement. Yvan Francou, (sous-directeur inscrit), est nommé directeur. Il continue à signer collectivement à deux. Charles-Henri Tubert, de France, à Crissier, est nommé directeur, avec signature collective à deux. Jacqueline Brentini, actuellement à Crissier, reste administratrice et secrétaire du conseil d'administration, avec signature individuelle, et Christian Garcia, fondé de pouvoir, avec signature collective à deux.

28 mars 1972. Optique, Gagnebin et Cie, à La Chaux-de-Fonds, société en nom collectif (FOSC du 26. 4. 1960, N° 96); Berthe-Clara Gagnebin née Clemengon, veuve de Georges-Léon, de Renan BE, à La Chaux-de-Fonds, est entrée dès le 1er avril 1970 dans la société comme associée, en remplacement de son époux décédé. La société continue sous la même raison sociale.

28 mars 1972. Immeuble Parc 77 S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 26. 12. 1956, N° 302). Nouvelle adresse: rue du Parc 77, chez Adrien Schweizer.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

23 mars 1972. Neuchâtel Asphalte Company Limited, à Travers (FOSC du 1. 3. 1960, N° 50, p. 716), société anonyme avec siège à Wolverhampton (Staffordshire, Angleterre). Dans ses assemblées des 14 novembre 1924 et 19 juillet 1961, la société a augmenté son capital 630 000 livres sterling à 1 500 000 livres sterling. Le capital social est actuellement de 1 500 000 livres sterling, divisé en 6 000 000 d'actions nominatives ordinaires de 25 pence chacune, entièrement libérées. Le but de la société est actuellement: exploitation, extraction, récupération, achat ou acquisition par d'autres moyens, fabrication, transformations, ventes de tous genres de roches bitumeuses, de pierres, de ciment, de chaux, d'argile, de sable, d'asphalte, de béton, de macadam, la construction, l'exécution, la réalisation, l'équipement, l'amélioration, l'exploitation, le développement, l'administration, la gestion ou la surveillance, dans toutes les parties du monde de travaux publics et de génie civil, y compris les chemins de fer, les tramways, la demande, l'achat ou l'acquisition de contrats et concessions, ainsi que toutes opérations mobilières ou immobilières ayant un rapport avec le but. La société est administrée par un conseil d'au moins deux membres. Les statuts ont été modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication. William Cahs, décédé, Robert Haining, décédé; Eric Vigor, démissionnaire; Edward Corbet Woodall, décédé; Basil Ellard Nicholson, démissionnaire; et Arthur Salomon Wilson, démissionnaire, ne sont plus administrateurs; leurs signatures, ainsi que celle d'Arthur-Eugène Reinhard, sont éteintes. Le conseil d'administration est composé de: André Brandt, de et à La Chaux-de-Fonds, président; Arthur-Eugène Reinhard, de Rüttenen, à Couvet, administrateur-délégué; John Michael Beckett, de nationalité anglaise, à Wolverhampton, tous trois avec signature individuelle.

Bureau de Neuchâtel

28 mars 1972. Comptabilité. Régies S.A., à Neuchâtel, expertises dans toutes les questions comptables etc. (FOSC du 10. 2. 1969, N° 33, p. 320). Jacques Méry, jusqu'ici fondé de pouvoir, est nommé directeur. Il continue d'engager la société par sa signature individuelle. Sa procuration est radiée.

28 mars 1972. Resa, Recouvrements S.A., à Neuchâtel (FOSC du 16. 6. 1960, N° 138, p. 1797). L'administrateur Francis Berger a démissionné. Sa signature est radiée. Claude Berger, jusqu'ici directeur, est désormais administrateur unique avec signature individuelle.

28 mars 1972. Horlogerie. Sifar S.A., à Neuchâtel, la recherche, l'achat, la vente et le contrôle d'articles de fournitures pour l'horlogerie etc., société anonyme dissoute (FOSC du 26. 8. 1971, N° 198, p. 2109). Les autorités fiscales ayant maintenant donné leur consentement, cette raison sociale est radiée d'office.

Genève — Genève — Ginevra

24 mars 1972. Vins. Emilie Andrey, à Genève, commerce, de vins, etc. (FOSC du 17. 12. 1969, p. 2900). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

24 mars 1972. «Boucherie Charolaise» A. Hostetmann, à Genève, boucherie-charcuterie (FOSC du 7. 10. 1965, p. 3139). L'inscription est radiée par suite de décès et cessation de l'exploitation.

24 mars 1972. Epicerie. Enzinger et Massa, à Genève, épicerie, etc., société en nom collectif (FOSC du 11. 3. 1971, p. 576). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

24 mars 1972. Carrelage. Pierre Bacchetta, à Carouge. Chef de la maison: Pierre Bacchetta, d'Italie à Carouge. Entreprise de carrelages et revêtements. 13, rue de la Filature.

24 mars 1972. Georges Coquoz & Fils «Ski-Montagne-Sports», à Genève, commerce et réparations de skis, etc., société en nom collectif (FOSC du 23. 11. 1971, p. 2837). Nouvel associé: Emmanuel Coquoz, de Salvan VS, à Thonex.

24 mars 1972. Station service. Fritz Jörg, à Meyrin. Chef de la maison: Fritz Jörg, d'Allemagne, à Meyrin. Station-service, dépannage et entretien de véhicules à l'enseigne «Meryna». 19 bis, rue Livron.

24 mars 1972. Boulangerie. Jean-Paul Poy, à Genève. Chef de la maison: Jean-Paul Poy, de et à Genève. Boulangerie-pâtisserie. 28, rue Jean-Violette.

24 mars 1972. Electronmécanique. Roch & Perrier, à Genève, atelier d'électronmécanique et bobinage, société en nom collectif (FOSC du 24. 4. 1970, p. 931). Charles Perrier n'est plus associé. La société est dissoute et radiée. L'associé Pierre Roche reste chargé de l'actif et du passif de la société dont il continue les affaires sous la raison individuelle Pierre Roch, à Genève.

24 mars 1972. Détective privé. Willy Schonenberger, à Onex. Chef de la maison: Willy Schonenberger, de Mosnang SG, à Onex. Détective privé. 13, rue du Vieux-Moulin.

24 mars 1972. Equipement industriels. Combilaiter SA, à Genève, équipement industriel, etc. (FOSC du 18. 8. 1970, p. 1873). La procuration de Marianne Ekdahl est radiée.

24 mars 1972. Transmission d'ordres. Dean Witter International SA, Genève, à Genève, transmission d'ordres pour l'achat et la vente de valeurs, etc. (FOSC du 13. 5. 1971, p. 1162). Statuts modifiés le 31 janvier 1972 sur un point non soumis à l'inscription. John-W. Beer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Paul Vance, des USA, à Summit (New Jersey, USA) est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. L'administrateur William-M. Witter (inscrit) a été nommé président; il continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux a été confiée à Johanna Schefer, de Schwelbrunn AR, à Thonex, et Claude Berberat, de Lajoux BE, à Genève.

24 mars 1972. Liqueurs. Ernest Favre Société Anonyme, à Genève, commerce de liqueurs et spiritueux, etc. (FOSC du 28. 9. 1971, p. 2366). L'administrateur Pierre Bonneur, jusqu'ici directeur, a été nommé directeur général; il continue à signer individuellement. Angelo Polli, jusqu'ici sous-directeur, a été nommé directeur; il continue à signer collectivement à deux. Procuration collective avec le directeur a été confiée à Gérard Garin, de Fiez VD, à Vernier. Léon Dumont, Xaver Arnold et Ferdinand Grimardias, fondés de pouvoir (inscrits), signent désormais, chacun d'eux, collectivement avec le directeur.

24 mars 1972. Société Immobilière Le Feuillu, à Genève, société anonyme (FOSC du 18. 6. 1968, p. 1315). François Bosson n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean Simon, de Mauborget VD, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 12, avenue de Miremont, chez Jean Simon.

24 mars 1972. Participations. Interaf SA, à Genève, participations financières, etc. (FOSC du 1. 4. 1971, p. 772). Nouvelle adresse: 7, place Longemalle.

24 mars 1972. Garage Magma SA, à Thonex (FOSC du 11. 10. 1971, p. 2473). Le capital de fr. 50 000 est maintenant entièrement versé.

24 mars 1972. Société Immobilière Le Mouron, à Genève, société anonyme (FOSC du 5. 2. 1969, p. 285). Jean-Samuel Robert n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Guido Senn, de et à Bâle, président; Hans Keist, de et à Bâle, et Henri Leuzinger, de Mase VS, à Genève, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: 2, rue de la Confédération, chez Société de Banque Suisse.

24 mars 1972. Piper Aircraft International SA, à Meyrin, prise de participations, notamment dans le domaine de l'aviation, etc. (FOSC du 14. 6. 1971, p. 1458). La procuration de Max Glauser est radiée.

24 mars 1972. Port Franc de Genève SA, à Lancy, exploitation des ports francs et entrepôts appartenant à l'Etat de Genève (FOSC du 31. 8. 1971, p. 2145). Signature collective à deux a été confiée à Jean-Pierre Habegger (inscrit), nommés sous-directeurs; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux a été confiée à Denyse Laloi, de et à Genève.

24 mars 1972. Société Immobilière Le Rueher, à Genève, société anonyme (FOSC du 6. 11. 1961, p. 3218). Nouvelle adresse: 18, boulevard James-Fazy.

24 mars 1972. Fiduciaire René Rüegg SA, à Genève, exécution de tous mandats fiduciaires, etc. (FOSC du 30. 4. 1969, p. 975). Nouvelle adresse: 2, quai Gustave-Ador.

24 mars 1972. SAGEM, Société Anonyme de Gérance et de Management, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 20 mars 1972. But: étude et financement de toutes opérations commerciales, financières, industrielles et immobilières, prise de participations dans toutes entreprises, gestion de biens mobiliers et immobiliers, management de sociétés, étude de marchés, assistance, sur le plan international, pour la recherche, l'acquisition et le placement de brevets, licences, marques de fabrique et nouveaux produits. Capital: fr. 50 000, libéré à concurrence de fr. 25 000, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Frank Pfeiffer, de Mollis GL, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 53, route de Malagnou, chez Frank Pfeiffer.

24 mars 1972. Nettoyage de bureaux. Swan Clean SA, à Genève, toutes opérations de nettoyage de bureaux, etc. (FOSC du 10. 2. 1972, p. 358). Svend Bruun (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jonas Bruun, du Danemark, à Charlottenlund (Danemark), est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux.

24 mars 1972. Vins. O. E. Triffen SA, à Genève, vins fins et spiritueux, etc. (FOSC du 6. 11. 1970, p. 2529). Nouvelle adresse: 41, quai Wilson.

27 mars 1972. Brosses. R. Grellly, à Genève, fabrication de brosses, etc. (FOSC du 22. 12. 1964, p. 3838). Nouvelle raison de commerce: «Grelllo» R. Grellly.

27 mars 1972. Welti-Furrer Auto Rental Ltd, succursale de Genève à Genève (FOSC du 9. 4. 1970, p. 782). Les pouvoirs de Max-Adolf Welti sont radiés. Walter Liem (inscrit), nommé membre et président du conseil d'administration, continue à signer collectivement à deux. Karl-Heinz Spillmann, de et à Küsnacht ZH, membre et vice-président du conseil d'administration, signe collectivement à deux. Albert Secchi (ins-

crit), nommé membre du conseil d'administration, continue à signer collectivement à deux. Procuration collective à deux a été confiée à Heinz Trachsler, de Birmsdorf ZH, à Kloten ZH.

27 mars 1972. Inter Air Services, à Genève, articles de l'industrie aéronautique, etc., société anonyme (FOSC du 29. 5. 1968, p. 1154). Nouveau siège: Meyrin. Statuts modifiés le 15 mars 1972. Renner Sterchi n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Willy Jeanneret, d'Onex, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 10, chemin de Joinville.

27 mars 1972. Immeubles. Intercity SA, Genève, acquisition et administration d'immeubles, représentations, etc. (FOSC du 11. 2. 1972, p. 366). Heinz Beer, fondé de pouvoir (inscrit), est maintenant domicilié à Küsnacht ZH. Nouvelle adresse de la société: 24, avenue de Champel.

27 mars 1972. IVUSA importation de véhicules utilitaires SA, à Genève (FOSC du 21. 12. 1971, p. 3066). Adresse: 2, rue Thalberg.

27 mars 1972. Laboratoires Sauter SA, à Vernier, produits pharmaceutiques, etc. (FOSC du 16. 2. 1971, p. 371). Procuration collective à deux a été confiée à Hermann Grunder, de Rüt GR, à Lausanne. La société est désormais engagée par la signature collective à deux des administrateurs, directeur, sous-directeurs et fondateurs de pouvoir. Les pouvoirs de Franz Oppikofer, Max Strupler, Willy Burri, Fritz Rauber, et la procuration de Frieda Bolognini, Walter Berger, André Kirschbaum, Roger Petremand, René Buess et Johann Schröter sont modifiés dans ces sens.

27 mars 1972. Short Sea Transport AG, à Glaris (FOSC du 31. 12. 1971, p. 3155). Nouveau siège: Genève. Statuts originaires des 5 octobre et 3 novembre 1970, modifiés le 17 mars 1972. But: exécution de transports par bateaux, opérations d'affrètement ainsi qu'achat et vente de bateaux. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale Short Sea Transport AG, en liquidation. Liquidatrice: Urania Administration SA, à Genève, avec signature individuelle. Taco Knottner n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Adresse: 9, rue du Valais, chez Urania Administration SA.

27 mars 1972. Tous produits. Tradexin SA, à Genève, produits bruts ou manufacturés, etc. (FOSC du 22. 3. 1972, p. 741). Le capital de fr. 250 000 est maintenant versé à concurrence de fr. 200 000.

27 mars 1972. Unichoc Candies & Food SA, à Genève, matières premières, etc. (FOSC du 30. 9. 1970, p. 2211). Henri Billiemaz, Edouard Huguenin, et Casimir Bossy ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Paul-Eugène Vuille, de La Sagne NE, à Thonex, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 4-6, rue du Lac, chez Gepinvest SA.

27 mars 1972. Société financière de gestion immobilière, Soffigim SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 21 mars 1972. But: étude et réalisation de toutes opérations mobilières, immobilières, commerciales et financières et, plus particulièrement, d'opérations de gestion immobilière. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 1000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Victor-Hai Dana, de France, à Tannay VD, président; Serge Augsburg, de et à Genève, secrétaire, et Georges de Montnach, de Fribourg, à Genève, lesquels signent individuellement. Adresse: 6, rue Céard, chez Victor-Hai Dana.

27 mars 1972. Sumarine SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Date des statuts: 14 mars 1972. But: toutes transactions à l'étranger dans le domaine maritime, soit courtage, affrètement, conseils, financement et prises de participation. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Jean-Paul Croisier, de et à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 1, rue Céard, chez Jean-Paul Croisier et André Gilioz, avocats.

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Gosta Finanz AG, Herrliberg

Herabsetzung des Stammkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Gosta Finanz AG, Herrliberg, hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 30. März 1972 beschlossen, ihr Aktienkapital von Fr. 400 000.— auf Fr. 50 000.— herabzusetzen, und zwar durch Rückkauf zum Nennwert und Entwertung von 350 Aktien (Aktien Nrn. 51-400) à nom. Fr. 1000.—.

Im Sinne von Art. 733 OR werden diejenigen Gläubiger der Gesellschaft, welche Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderungen wünschen, aufgefordert, ihre diesbezüglichen Begehren innerhalb zwei Monaten von der dritten Veröffentlichung dieser Aufforderung an gerechnet, bei der Schweizerischen Revisionsgesellschaft AG, Dreikönigsstrasse 7, 8002 Zürich, anzumelden. (A183*)

8704 Herrliberg, den 30. März 1972

Gosta Finanz AG

Comefruta Handels- und Verwaltungs-Aktiengesellschaft in Liquidation, 6000 Luzern

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 4. April 1972 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche gemäss Art. 742 OR innert Monatsfrist bei der Verwaltung der Gesellschaft anzumelden. (A182*)

6300 Zug, den 5. April 1972

Comefruta Handels- und Verwaltungs-Aktiengesellschaft, Luzern Die Verwaltung

Banque Scandinave en Suisse, Genève

Bilan au 31 décembre 1971

Actifs		Passifs	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Caisse, compte de virements et compte de chèques postaux	8 566 720.88	Engagements en banque à vue	7 936 964.41
Avoirs en banque à vue	6 927 247.48	Engagements en banque à terme	311 985 768.80
Avoirs en banque à terme	24 505 578.83	Comptes de chèques et comptes créanciers à vue	27 692 667.71
Effets de change	58 409 924.02	Créanciers à terme	23 133 651.03
Comptes courants débiteurs en blanc	5 850 910.46	Livres et comptes de dépôts	15 766 390.15
Comptes courants débiteurs gagés	13 872 172.75	Autres postes du passif	8 872 012.80
- dont garantis par hypothèques		Fonds propres:	
Avances et prêts à terme fixe en blanc	112 613.70	Capital-actions	35 000 000.—
Avances et prêts à terme fixe gagés	1 409 132.25	Réserve légale	500 000.—
- dont garantis par hypothèques		Réserve spéciale	3 500 000.—
Avances et prêts à des corporations de droit public	3 930 000.—	Solde disponible:	
Placements hypothécaires	313 000.—	Bénéfice reporté	190 362.34
Titres et participations permanentes	5 482 797.72	Bénéfice de l'exercice	2 130 597.74
Autres immeubles	11 605 145.35		
Autres postes de l'actif	5 687 032.92		
	436 708 414.98		436 708 414.98
Débiteurs par cautionnements et garanties	124 560 290.72	Cautionnements et garanties	124 560 290.72
Débiteurs par accreditifs	5 233 094.75	Accreditifs	5 233 094.75
Charges		Compte de profits et pertes au 31 décembre 1971	
	Fr.	Fr.	Produits
Intérêts débiteurs	21 947 773.30	Solde reporté de l'exercice précédent	190 362.34
Commissions	141 833.14	Intérêts créanciers	24 850 803.37
Organes de la banque et personnel	2 644 488.95	Commissions	2 136 827.94
Contributions aux institutions de prévoyance	153 511.85	Produits du portefeuille des effets de change	4 328 323.31
Frais généraux et frais de bureau	1 367 001.55	Produit des titres et participations	591 769.62
Impôts et taxes	233 141.58	Divers	522 336.46
Amortissements	3 811 712.59		
Solde disponible:			
Bénéfice reporté	190 362.34		
Bénéfice de l'exercice	2 130 597.74		
	2 320 960.08		32 620 423.04
			32 620 423.04

Banca della Svizzera Italiana, Lugano

Bilancio al 31 dicembre 1971
dopo le risoluzioni dell'assemblea degli azionisti

Attivo		Passivo	
Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
Cassa, averi in conto giro e in conto chèques postali	113 732 649.29	Debiti a vista presso banche	59 346 698.10
Cedole	1 972.40	Debiti a termine presso banche	92 663 299.55
Crediti a vista presso banche	124 949 140.85	Conti chèques e conti creditori a vista	370 855 924.27
Crediti a termine presso banche	238 812 337.96	Conti creditori a termine	374 411 859.01
Effetti cambiari	15 441 365.44	Depositi a risparmio	68 654 463.79
Conti correnti debitori senza copertura	158 736 249.60	Libretti di deposito	89 431 290.57
Conti correnti debitori con copertura	292 209 870.95	Libretti di deposito in conto corrente	16 972 480.65
- dei quali con garanzia ipotecaria		Obbligazioni e buoni di cassa	55 157 000.—
Anticipazioni e prestiti fissi senza copertura	8 364 654.—	Chèques et disposizioni a breve termine	987 346.18
Anticipazioni e prestiti fissi con copertura	16 161 407.—	Autre poste del passivo	29 314 201.71
- dei quali con garanzia ipotecaria		Capitale	25 000 000.—
Anticipazioni in conto corrente e prestiti a enti di diritto pubblico	10 632 017.05	Riserva ordinaria	10 000 000.—
Investimenti ipotecari	104 422 213.75	Riserva speciale	30 000 000.—
Titoli e partecipazioni permanenti	112 890 277.71	Dividendo 1971	4 500 000.—
Partecipazioni sindacali	384 871.95	Perenzuali statutarie	320 000.—
Stabili ad uso della banca	15 542 050.—	Riporto a conto nuovo 1972	830 641.66
- Assicurazione incendio	25 760 000.—		
Altre poste dell'attivo	15 336 150.54		
	1 228 445 205.49		1 228 445 205.49
Debitori per garanzie prestate	98 731 207.51	Garanzie prestate	98 731 207.51
Dare		Profitti e perdite 1971	
	Fr.	Fr.	Avere
Interessi passivi	39 304 349.06	Saldo riportato dall'esercizio precedente	649 878.96
Organi della banca e personale	9 452 832.20	Interessi attivi	50 310 573.09
Contributi all'istituzione di previdenza per il personale	1 237 820.—	Provisioni	12 457 839.90
Spese generali e d'ufficio	6 424 299.07	Proventi del portafoglio cambiario e utili di cambio	5 048 648.72
Imposte e tasse	4 590 742.35	Reddito del portafoglio titoli, delle partecipazioni permanenti e sindacali	3 616 304.38
Riserve e accantonamenti	3 000 000.—	Reddito degli stabili	108 833.91
Utile:		Diversi	968 605.38
Utile netto 1971	8 500 762.70		
Riporto dal 1970	649 878.96		
	9 150 641.66		73 160 684.34
			73 160 684.34

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Edelmetallkontrolle

«Instruktionen» vom 25. Juni 1934 — Neufassung des Artikels 4.3

«Bügelringe auf Uhrgehäusen aus Edelmetall — auch trennbar oder beweglich montiert — müssen aus dem gleichen Metall und im gleichen Feingehalt wie das Uhrgehäuse selbst hergestellt sein.»

Bügelringe aus unedlem Metall oder Double sind somit nicht mehr zulässig für Edelmetallgehäuse.

Diese Regelung tritt spätestens nach Ablauf der folgenden Uebergangsfrist in Kraft:

- a) für Uhrgehäusefabrikanten und deren Unterlieferanten: 1. Oktober 1972
- b) für Uhrenfabrikanten, Grossisten usw.: 1. April 1973

Bern, den 7. April 1972

Eidg. Oberzolldirektion:
Zentralamt für
Edelmetallkontrolle

Contrôle des métaux précieux

«Instruktionen» du 25 juin 1934 — Modification de l'article 4.3

«Les anneaux de pendent de boîtes de montres en métal précieux — même montés de manière séparable ou mobile — doivent être du même métal et du même titre que la boîte de montre elle-même.»

Des anneaux de pendent en métal commun ou en double ne sont donc plus admis sur les boîtes de montres en métal précieux.

Cette réglementation entre en vigueur au plus tard après l'échéance des délais transitoires suivants:

- a) pour fabricants de boîtes de montres et leurs sous-traitants: 1^{er} octobre 1972
- b) pour les fabricants d'horlogerie, grossistes, etc.: 1^{er} avril 1973

Berne, le 7 avril 1972

Direction générale des douanes:
Bureaux central du contrôle
des métaux précieux

Controllo dei metalli preziosi

«Istruzioni» del 25 giugno 1934 — Nuova redazione dell'art. 4.3

«Gli anelli di sospensione sulle casse di orologio di metallo prezioso — anche montati in modo da poterli staccare o muovere — devono essere dello stesso metallo ed avere il medesimo titolo come la cassa di orologio.»

Gli anelli di sospensione di metallo comune o placcati non possono pertanto più essere ammessi per le casse di orologio di metallo prezioso.

Il presente ordinamento entra in vigore al più tardi dopo la scadenza dei seguenti termini transitori:

- a) per i fabbricanti di casse di orologio e i loro subfornitori: 1^o ottobre 1972
- b) per i fabbricanti di orologi, i grossisti, ecc.: 1^o aprile 1973

Berna, 7 aprile 1972

Direzione generale delle dogane:
Ufficio centrale del
controllo dei metalli preziosi

Wirtschaftsgespräche Schweiz/Bulgarien

Eine bulgarische Handelsdelegation unter der Leitung von Christo Christov, Generaldirektor im Aussenhandelsministerium, ist am 10. April 1972 zu Wirtschaftsgesprächen in Bern eingetroffen. Der schweizerischen Delegation steht Botschafter Raymond Probst, Delegierter des Bundesrates für Handelsverträge, vor. Bei diesen Gesprächen soll vor allem geprüft werden, inwieweit das seit dem Jahre 1954 in Kraft stehende schweizerisch-bulgarische Handels- und Zahlungsabkommen durch einen neuen, den heutigen Gegebenheiten angepassten Vertrag ersetzt werden kann.

Conversations économiques entre la Suisse et la Bulgarie

Une délégation commerciale bulgare dirigée par M. Christo Christov, Directeur général au Ministère du commerce extérieur, est arrivée à Berne le 10 avril 1972 pour des pourparles économiques. La délégation suisse est conduite par M. l'Ambassadeur Raymond Probst, Délégué du Conseil fédéral au accords commerciaux. Au cours des discussions, il sera notamment examiné dans quelle mesure l'accord de commerce et de paiement, en vigueur depuis 1954 entre la Suisse et la Bulgarie, peut être remplacé par un nouvel accord adapté à la situation actuelle. 85. 13. 4. 72

Der Warenverkehr in der EFTA

Die vollständige, 1969 erschienene Sammlung (375 Seiten, Format A5, gelocht) inkl. 1. Nachtrag (1. August 1970) kann zum Preis von Fr. 16.— bezogen werden. Voreinzahlungen auf Postcheekkonto 30-520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern
Rédaction: Div. du commerce du Département féd. de l'économie publ., Berne.

Wohnbaugenossenschaft Emmen

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Genossenschafter

auf Dienstag, den 25. April 1972, 20.00 Uhr, im Gasthaus Emmenbaum, Emmenbrücke

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 27. April 1971.
2. Vorlage des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und Bilanz per 31. Dezember 1971.
3. Bericht und Antrag der Geschäftsprüfungskommission.
4. Genehmigung der Jahresrechnung und Bilanz.
5. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes sowie die Entlastung der Verwaltung.
6. Vorschlag pro 1972.
7. Ersatzwahl in die Verwaltung.
8. Genehmigung der Bauabrechnung für die Bauten Fichtenstrasse/Meierhöfstrasse und der entsprechenden Darlehensverträge mit der Eidg. Finanzverwaltung.
9. Rahmenkredit für stufenweisen Einbau von Zentralheizungen.
10. Verschiedenes.

Die zur Auszahlung beschlossene Verzinsung wird ab 15. Mai 1972 gegen Einreichung von Coupon Nr. 30 bei der Luzerner Landbank AG, Sitz Emmenbrücke, zahlbar gestellt.

Nur Genossenschafter, die im Besitze der Stimmkarte sind, dürfen das Stimmrecht ausüben.

Emmenbrücke, den 6. April 1972

Die Verwaltung

Société Suisse de Ciment Portland SA, Neuchâtel

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 28 avril 1972, à 11 h. 30, à Neuchâtel, faubourg de l'Hôpital N° 3 (Immeuble d'Ebauches SA, 4^e étage, salle 108)

Ordre du jour:

1. Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs sur les comptes de l'exercice 1971.
2. Approbation de ces rapports et votations sur les propositions qu'ils contiennent.
3. Nominations statutaires.

Les actionnaires qui désirent assister à l'assemblée générale ou s'y faire représenter sont priés de déposer leurs actions au plus tard jusqu'au mardi 25 avril 1972 à midi, au siège social, aux domiciles de la Société de Banque Suisse et de la Banque Cantonale Neuchâteloise, à Neuchâtel, de la Société de Banque Suisse, à Bâle, ainsi qu'à tous les sièges, succursales et agences de ces banques. Ils recevront en échange une carte d'admission.

Le bilan, le compte de profits et pertes au 31 décembre 1971, le rapport de gestion et le rapport des contrôleurs, sont à la disposition des actionnaires au siège social.

Neuchâtel, le 4 mars 1972.

Le conseil d'administration

Arab Bank (Overseas) Ltd., Zürich

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur

10. ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 27. April 1972, 11.00 Uhr, in die Büros am Hauptsitz der Gesellschaft, Talacker 21, Zürich, eingeladen.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bilanz 1971, sowie Bericht der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung nebst dem Bericht der Kontrollstelle liegen im Büro Zürich, Talacker 21, Zürich, und im Büro Genf, 3, rue du Marché, Genf, den Aktionären zur Einsicht auf. Stimmkarten können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden bis zum 24. April 1972, 11.00 Uhr, im Büro Zürich, Talacker 21, Postfach, 8022 Zürich.

Zürich, den 7. April 1972

Der Verwaltungsrat

Titvalor, Lugano

Società Finanziaria Gestione Titoli e Valori SA

Convocazione di azionisti

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria e straordinaria

per sabato 29 aprile 1972, alle ore 10.30, alla sede sociale, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

Parte ordinaria:

1. Relazione dell'amministratore sull'esercizio 1971.
2. Rapporto dell'ufficio di revisione.
3. Approvazione del bilancio, del conto profitti e perdite al 31 dicembre 1971 e del riparto utili.
4. Scarico all'amministratore unico ed alla direzione.
5. Eventuali.

Parte straordinaria:

1. Modifica dell'art. 3 dello statuto.

La relazione dell'amministratore unico, il rapporto del revisore, il bilancio e il conto profitti e perdite al 31 dicembre 1971, sono a disposizione dei Signori azionisti presso la sede della società in Via Peri 17.

Per prendere parte all'assemblea è necessario depositare le azioni presso la sede della società entro il giorno 21 aprile 1972.

Lugano, il 10 aprile 1972

L'amministratore unico

Grands Magasins Jelmoli SA, Zürich

Dividendenzahlung

Die heutige Generalversammlung hat beschlossen, für das Geschäftsjahr 1971 eine Dividende von Fr. 14.- pro Aktie auszuzahlen.

Coupon Nr. 23 unserer Aktien wird mit abzüglich 30% Verrechnungssteuer also mit netto

Fr. 14.—
Fr. 4.20
Fr. 9.80

an der Hauptkasse unserer Gesellschaft, Verwaltungsgebäude, Sihlstrasse 20 / St. Annagasse 18 (3. Stock, Büro 326), Zürich, bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, der Schweizerischen Bankgesellschaft, Zürich, dem Schweizerischen Bankverein, Zürich, und der Bank Leu AG, Zürich, sowie den Zweigstellen dieser Banken ab 12. April 1972 eingelöst.

Zürich, den 11. April 1972

Der Verwaltungsrat

Banca Prealpina, Lugano

Convocazione di azionisti

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per sabato 29 aprile 1972, alle ore 11.30, alla sede sociale, per deliberare sul seguente

Ordine del giorno:

1. Relazione del consiglio di amministrazione sull'esercizio 1971.
2. Rapporto dell'ufficio di revisione.
3. Approvazione del bilancio, del conto profitti e perdite al 31 dicembre 1971 e del riparto utili.
4. Scarico al consiglio di amministrazione ed alla direzione.
5. Nomine statutarie.
6. Eventuali.

La relazione del consiglio di amministrazione, il rapporto dell'ufficio di revisione, il bilancio ed il conto profitti e perdite al 31 dicembre 1971, sono a disposizione dei Signori azionisti presso la sede della banca. Per prendere parte all'assemblea è necessario il deposito delle azioni presso la sede della banca entro il giorno 21 aprile 1972.

Lugano, il 10 aprile 1972

Il consiglio di amministrazione

Zinguerie de Colombier et Métaux ouvrés SA Colombier (NE)

Convocation

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

lundi 24 avril 1972, à 17 h. 30, au siège social à Colombier.

Ordre du jour:

1. Opérations statutaires.
2. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de contrôle sont à la disposition des actionnaires.

Le conseil d'administration

Von Dach Frères SA, Porrentruy

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le lundi 24 avril 1972, à 15 h., dans les bureaux de la société, 4, route d'Alle, à Porrentruy.

Ordre du jour: opérations statutaires.

Le bilan et le compte de profits et pertes ainsi que le rapport du vérificateur des comptes, seront à disposition des actionnaires au siège de la société à partir du 14 avril 1972.

Pour pouvoir prendre part à cette assemblée, Messieurs les actionnaires devront déposer au siège social leurs actions, ou un certificat de blocage jusqu'au 22 avril 1972 au plus tard.

d'Arcis & d'Arcis — AGENCE AMERICAINE S.A. Holding

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires du 7 avril 1972 a décidé pour l'exercice 1971 la distribution d'un dividende de 9% brut par action.

Le coupon de dividende N° 33 est payable aux guichets de la société à partir du 14 avril 1972, à raison de fr. 6.30 par coupon, sous déduction de 30% pour l'impôt anticipé.

Genève, le 7 avril 1972

Le conseil d'administration

SI La Bellengère SA, Montreux

Convocazione assemblea generale ordinaria

Gli azionisti sono convocati presso la Società IFI Interfininvest, Corso San Gottardo 35, Chiasso, il 28 giugno 1972, alle ore 10.

Ordine del giorno:

1. Presentazione bilancio e conto perdite e profitti al 31 dicembre 1971.
2. Discussione conti esercizio e relazione amministratore e revisore.
3. Nomine statutarie.
4. Eventuali.

L'amministratore tecnico

Unileit SA, Lugano

L'assemblea generale ordinaria

è convocata per martedì 16 maggio 1972, alle ore 10.00, presso la sede della Neutra SA, in Via Pretorio 20, con le seguenti trattande:

1. Relazione presidenziale.
2. Approvazione dei bilanci e del rapporto di revisione per l'esercizio 1971.
3. Scarico al consiglio d'amministrazione.
4. Nomine statutarie.
5. Eventuali.

I bilanci e tutta la documentazione relativa sono a disposizione degli azionisti presso la sede della società in Via Bossi 4 a Lugano.

Lugano, il 6 aprile 1972

Il presidente del consiglio d'amministrazione:
lic. rer. pol. Enrico Pagani

5% Anleihe 1962-74 Cinzano Limited, Montreal

Gemäss Publikation in «La Gazette du Canada» vom 1. Januar 1972 hat die Cinzano Limited, Montreal, aufgrund von Lettres Patentes Supplémentaires vom 14. Dezember 1971 ihr autorisiertes Aktienkapital von US-\$ 12 400 000 auf US-\$ 9 300 000 reduziert. Das verbleibende autorisierte Aktienkapital ist eingeteilt in 2 460 000 actions ordinaires «A» und in 540 000 actions ordinaires «B» im Nennwert von je US-\$ 3.10. Die Kapitalreduktion erfolgte durch Barabkahlung von 820 000 actions ordinaires «A» und 180 000 actions ordinaires «B» im Nennwert von je UF-\$ 3.10.

Nach dieser Kapitalverminderung setzt sich das einbezahlte Aktienkapital wie folgt zusammen:

1 640 000 Aktien «A»

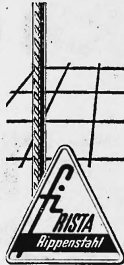
360 000 Aktien «B»

Beide Kategorien mit einem Nominalwert von US-\$ 3.10.

Die für die Ausstellung der erwähnten Lettres Patentes Supplémentaires notwendige Bestätigung der unabhängigen Büchersachverständigen (independent auditors), wonach die Interessen der Gläubiger durch die erwähnte Kapitalreduktion nicht beeinträchtigt werden, liegt vor.

Wir erinnern daran, dass die Cinzano International SA, Luxembourg, gemäss Publikation vom 27. März 1968 für die obige Anleihe neben der Cinzano Limited, Montreal, die Mitschuldnerschaft übernommen hat.

Cinzano Limited, Montreal
Aus Auftrag
SCHWEIZERISCHE BANKGESELLSCHAFT



FISCHER & CO.
5734 REINACH

Broschüre Waren- umsatzsteuer

Ausgabe
Dezember 1971
Preis: Fr. 3.-
(Porto inbegriffen)
Voreinzahlung er-
beten auf unsere
Postcheckrechnung
30-520.
Schweizerisches
Handelsamtsblatt
3011 Bern

NOVA

BÜROMÖBEL seit Jahren eine bewährte
Stahlkonstruktion
unzählige Kombinationsmöglichkeiten



NOVEX AG Morgasse 2, 8024 Zürich
Telefon (051) 34 77 18

Vertretungen in Basel, Bern, Genf, Hauterive NE,
Lausanne, Luzern, Martigny, Winterthur, Zürich

Für Ordnung in Lager, Werkstatt und Archiv:

bietet Ihnen RHEEM SAFIM in jedem Fall eine
Kolumbus-Ei-artige Lösung.



Mit den genormten RHEEM SAFIM-Bau-
elementen können Sie sämtliche Betriebs-
einrichtungen, wie z.B. Lagergestelle, Archiv-
gestelle, Arbeitstische und vieles mehr, selber
zusammenstellen oder durch uns montieren
lassen.

Ein einfaches,
... aber geniales System.

Rheem Safim SA
Eichstr. 29/31 8152 Glattbrugg
Telefon 01/83 06 06



Für nähere Unterlagen bitte diesen Coupon ein-
senden.

Name/Firma _____ HA

Adresse _____

Postleitzahl/Ort _____

Wir sind ein erfolgreiches, expandierendes Unternehmen
des Maschinen- und Apparatebaus mit mehreren Tochter-
gesellschaften im In- und Ausland.

Zur Entlastung unseres Buchhaltungschefs können wir
einen(r) jungen

Buchhalter(in)

eine weitgehende, selbständige und interessante Tätigkeit
für sämtliche Buchungsvorgänge (RUF-System) und damit
zusammenhängende Arbeiten in Aussicht stellen.

Wir offerieren den Leistungen entsprechendes zeitgemässes
Gehalt und sehr gute Sozialleistungen.

Offerten oder telefonischen Anruf erbeten an die Direktion
der

Prontophot Holding AG, Forschstrasse 300,
8029 Zürich, Tel. 01/53 18 41.

Occasions- Vervielfältiger

Ohne automatische Papierzuführung:	
Print-Fix, Standard	Fr. 90.-
Gesteiner, Modell 3	Fr. 50.-
Mit automatischer Papierzuführung:	
Print-Fix, Junior	Fr. 125.-
Print-Fix, Express	Fr. 200.-
Gehe-Automat 300 DA, elektrisch	Fr. 500.-
Gehe-Automat 250	Fr. 450.-
Gehe-Automat 250, Hand	Fr. 400.-
Elliams, elektrisch	Fr. 350.-
Elliams, Speedrie, elektrisch	Fr. 500.-
Roto 421, Hand	Fr. 250.-
Roto 51, elektrisch	Fr. 500.-
Edson, Dick, elektrisch	Fr. 450.-
Romeo 150 und 250	Fr. 150.-
Romeo 500, Hand	Fr. 250.-
Romeo 500, elektrisch	Fr. 300.-
Gestetner, Modell 6	Fr. 75.-
Gestetner, Modell 66	Fr. 250.-
Gestetner, Modell 160, elektrisch	Fr. 400.-
Gestetner, Modell 260, elektrisch	Fr. 800.-
Gestetner, Modell 230, Hand	Fr. 400.-
Rex M 2	Fr. 100.-
Rex M 25, elektrisch	Fr. 350.-
Rex M 4, elektrisch	Fr. 650.-
Rex D 220, elektrisch	Fr. 700.-
Rex D 490	Fr. 950.-
Kege, Eintrammel	Fr. 50.-
Kege, Zweitrammel	Fr. 90.-
Umdrucker:	
Kege, mit Papierzuführung	Fr. 250.-
Ormig	Fr. 200.-
Trommler, ohne Papierzuführung	Fr. 300.-
Trommler, mit Papierzuführung	Fr. 450.-
Elektronische Matrizen-Brennmaschine	
Stenatex (Neuwert Fr. 7000.-)	Fr. 1900.-



Print-Fix

- der leistungsfähige
Vervielfältiger mit
- Druckkluteneinführung
 - Präzisions-Papierzuführung
 - 150 Abzüge pro Minute
 - Mehrfarbendruck
 - leise laufend
 - Druckluft für Papierreinigung
 - Puderbestäubung
 - Matrizenreinigung
 - Lochkartendruck

Print-Fix Edgar Rutishauser AG

Spezialfabrik für Vervielfältigungsmaschinen
Zürich, Tödistr. 1, Tel. (051) 25 73 31

Parkplatz im Hof

Die Erhebung des Bedienungsgeldes in den Gaststätten

(Sonderbericht)
Die Eidg. Kommission für Konsumentenfragen hat im
Auftrag des Bundesrates eine Untersuchung über die Er-
hebung des Bedienungsgeldes in den Gaststätten durchge-
führt. Der Bundesrat hat vom Bericht Kenntnis genom-
men und seine Publikation angeordnet. Er ist im Verlag
des Schweizerischen Handelsamtsblattes, 3000 Bern, er-
schienen und kann dort gegen Vorauszahlung von Fr. 5.50
auf Postcheck-Konto 30-520 bezogen werden.

Total-Liquidation

amtlich bewilligt vom 7.3.-2.9.1972
einer grossen und alten
MÖBELFIRMA

Infolge Kündigung der über 5000 m² grossen Fabrik- und Verkaufsräume der EMAG «Damsau» in Neuenhof.
Es gelangen sämtliche Quellitamböbel, Orient- und andere Teppiche, Bettumrandungen, Spann-
teppiche im ehemaligen Gesamtwert von weit über Fr. 5 Millionen, inclusive der noch in den
Lieferwerken liegenden Warenbestände zum Liquidationsverkauf. Z. Bsp.: über 100 Schlafzimmer-
im moderner und traditioneller Richtung, jetzt zu Fr. 2389.- Normpreis Fr. 4127.- — zu
Fr. 2398.- Normpreis Fr. 4907.- — zu Fr. 2598.- früher 5199.- zu Fr. 1398.- Normpreis Fr. 3388.-
etc. etc. Welt über 100 Wohnwände in Element-, Antik und moderner Ausführung jetzt zu Fr. 899.-
früher Fr. 2741.-, zu Fr. 2980.- früher Fr. 5276.-, zu Fr. 1449.- früher 3348.- etc. etc.
Geschlirrschränke, englische Buffets, Stuhlöböl, mehrere hundert der herrlichsten, hochklassi-
gen Polstergruppen jetzt zu Fr. 1198.- Normpreis Fr. 1541.- zu Fr. 598.- alter Normpreis 902.-
zu Fr. 2998.- oder Normpreis Fr. 5299.- über tausend Stühle in verschiedensten Ausführungen
und aus den besten Schweizer Fabriken jetzt zu Fr. 49.- Fabrik-Richtpreis Fr. 139.- zu Fr. 198.-
Fabrik-Richtpreis Fr. 348.- zu Fr. 99.- Fabrik-Richtpreis Fr. 169.- etc. etc. — Dazugehörige
Tische jetzt zu Fr. 599.- Fabrik-Richtpreis 908.- zu Fr. 398.- Fabrik-Richtpreis Fr. 566.- zu
Fr. 298.- Fabrik-Richtpreis Fr. 436.- — mehrere hundert Sesseltische in allen Ausführungen jetzt
zu Fr. 198.- Richtpreis Fr. 540.- zu Fr. 159.- Richtpreis 310.- zu Fr. 298.- Richtpreis Fr. 675.-
etc. etc.
Bettwaren, Einzelmöbel, Schranktische, Aktenschränke etc. etc. orientteppiche, Bettumrandungen,
Spannteppiche etc. etc.
Brautpeere, Grossebnehmer, jetzt können Sie bis 50% und mehr
zu tausenden von Franken sparen da Liquidationsrebette
Resche Wegnahme erwünscht, auf Wunsch wird aber für längere Lagerung gesorgt, ebenso für
prompte Lieferung in der ganzen Schweiz. Teilzahlungen möglich.

Möbel- und Teppich- Totalliquidation Neuenhof b. Baden

In der alten Weberli «Damsau». Nach Autobahnzufahrt Neuenhof etwa 50 Meter Richtung Baden
fahren und direkt nach Restaurant Weidegg rechts hinunter an die Limmel abbiegen. Ab Bahnhof
Baden Bus bis Restaurant Weidegg. Telefon 056 6 53 53. Genügend [P]. Geöffnet bis 18.30 Uhr,
Samstag bis 17 Uhr.
NB: 2 Lieferwagen, Oelöfen, Büromöbel gelangen am Schluss zur Liquidation.

Impôt fédéral sur le chiffre d'affaires

Edition décembre 1971
Les textes législatifs en vigueur en
matière d'impôt sur le chiffre d'affaires
ont été publiés dans la Feuille
officielle suisse du commerce. Ils
sont réunies dans une brochure de
40 pages qui peut être obtenue au
prix de Fr. 3.- (port compris) moyen-
nant versement préalable à notre
compte de chèques postaux 30-520.

Afin d'éviter des malentendus on
voudra bien ne pas confirmer la
commande séparément.
Feuille officielle suisse du commerce,
3011 Berne

Kreditschutz-Verband Burgdorf

Inkasso und Informationen
im In- und Ausland
periodische Auskunftslisten
3400 Burgdorf, Grünastrasse 21
Telefon 034/2 21 80

Zu kaufen gesucht:

- 1 Tabulator IBM 407 oder 447
- 4 Locher IBM 024/026 oder 209
- 1 Reproduzierler IBM 519

Offerten an Aeschbacher U.
4358 Oberbühl,
Tel. (065) 6 21 12.

Soeben erschienen: «5 Probleme mit Debitoren»

Eine Broschüre, die jedermann
lesen sollte, der mit den Finanzen
eines Unternehmens zu tun hat.

Bitte senden Sie mir Ihre Broschüre **Bon**
«5 Probleme mit Debitoren»

Firma: _____

Sachbearbeiter: _____

Tel.: _____ Strasse: _____

PLZ: _____ Ort: _____

einsenden an Aufina AG, 5200 Brugg **SH**

In dieser Broschüre zeigt Aufina einen neuen Weg zur
Lösung der Probleme, welche Debitoren einem Unternehmen
stellen können:

Wie kann die Arbeit in der Debitoren-Buchhaltung auf ein
Minimum reduziert werden? Wie wird Zeit und Personal
eingespart? Wie wird die Buchhaltung ausagekräftiger? Wie kann
sie Grundlagen liefern für die Unternehmensplanung?
Wie wird die Liquidität nicht durch säumige Zahler in Frage
gestellt? Wie kann das Debitorenrisiko vermindert, wie können
Verluste vermieden werden?

Auf alle diese Fragen weiss die Broschüre eine Antwort:
Aufina-Factoring. Sie erhalten sie kostenlos gegen Einsendung des
Bons.

Aufina ist ein Tochterunternehmen der Schweizerischen
Bankgesellschaft
Aufina AG, Postgebäude, 5200 Brugg, Tel. 056 41 37 22






VOLVO der Dauerhafte!
Warum auch immer kaufen?
Leasen Sie Ihren **VOLVO**,
Ihr Kapital bleibt flüssig
und Ihr **VOLVO** tut seinen
Dienst genauso gut wie
ein gekaufter!

VOLVO Leasing

X Trotz massiven Preisaufschlägen sind unsere Leasing-Preise unverändert geblieben. Wir sind **VOLVO**-Spezialisten. Unsere Leasing-Preise sind die günstigsten.

Name: _____
Strasse: _____
PLZ: _____ Wohnort: _____ HB
Ausschneiden + einsenden an:
An Egghölzli-Garage AG 3000 Bern 
Senden Sie mir Ihre Dokumentation über **VOLVO-LEASING**

AUCH UNTERNEHMEN MIT GROSSEN KAPITAL-RESERVEN HABEN ERKANNT, WIE SIE MIT UNSEREM KAPITAL GELD VERDIENEN KÖNNEN.



Wenn wir führenden Schweizer Unternehmen die Vorteile des Flotten-Leasing darlegen, hören wir häufig den Einwand: «Das haben wir doch nicht nötig – wir können unsere Wagen bar bezahlen.» Ganz im Gegensatz zu den angelsächsischen Ländern (wo jährlich für 4 Milliarden Dollar Leasing-Verträge abgeschlossen werden) bestehen in der Schweiz noch gewisse Vorurteile gegen das Leasing.

Dabei würde es niemandem einfallen, die Kreditwürdigkeit des Besitzers einer Kreditkarte anzuzweifeln, obwohl auch er nicht bar bezahlt. Aber beim Flotten-Leasing geht es gar nicht darum, bar zu bezahlen. Es geht um eine neue, moderne Finanzierungsform, die das im Wagenpark blockierte Kapital sofort für anderweitige Investitionen frei macht.

Es ist zwar eine schöne Sache, ein Haus oder eine Fabrik sein eigen zu nennen. Autos (und vor allem Betriebs-Flotten) muss man aber nicht um jeden Preis zu eigen haben. Man muss sie nutzen können.



AMAG LEASING, Ammerswilerstrasse 10, 5600 Lenzburg, Tel. 064 51 49 08 / 55

Das ist nur einer von vielen Gründen, die für das Leasing sprechen. Andere, wie die vereinfachte Vertreterabrechnung, die steuerlichen Vorteile, der Service und die Wartung des Wagenparks, legen wir Ihnen in unserer grossen Leasing-Dokumentation dar.

Diese Dokumentation sollten Sie sich einmal unverbindlich zustellen lassen. Sie brauchen nur den nachstehenden Coupon auszufüllen. Sie erhalten dann gleichzeitig einen Beratungsscheck für eine kostenlose Analyse Ihrer betrieblichen Flottenprobleme.

Gutschein für eine Dokumentation

Wir möchten uns einmal völlig unverbindlich über das Flotten-Leasing orientieren. Bitte stellen Sie uns Ihre Dokumentation zu.

Firma: _____
Sachbearbeiter: _____ SHa
Bitte ausschneiden und einsenden an:
AMAG LEASING, Ammerswilerstrasse 10,
5600 Lenzburg

Zu vermieten oder zu verkaufen in Industrieort Basels

Liegenschaft mit Gewerbebauten

für Holz-, metallverarbeitende oder andere Gewerbe.

Parzellengrösse 2000 m² Gewerbezone
Nutzfläche 2200 m² Baujahr 1968

Nähere Auskünfte unter Chiffre E 03-101486 an Publicitas, 4001 Basel.

Eine neue Generation von Schreibautomaten:

ERC-Textverarbeitung



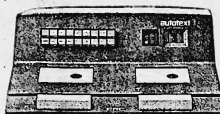
Das ist neu: als erstes System programmierter Korrespondenz verwendet ERC-autotext die kleinen Magnetbandkassetten und eine superkompakte elektronische Steuerung.

Vorteile: Bedienung unkompliziert wie bei Kassettenscheidern. Fehlerkorrekturen durch einfaches Übertippen. Compact-Magnetbandkassetten kosten weniger und halten länger. Diktate werden

überflüssig. Schreibkosten reduzieren sich um die Hälfte.

Resultat: superschnelle, individuelle Erledigung der täglichen Korrespondenz, Offerten, Rundschreiben, Werbebriefe usw. mit 930 Anschlägen pro Minute. Fehlerfrei. Vollautomatisch. Problemlos.

Und der Preis? Erstaunlich günstig! Extras sind inbegriffen.



Neu! voll elektronisches, tragbares Steuergerät mit 2 Magnetbandstationen – anschlussbereit zu IBM-Kugelkopf-Schreibmaschine (mit über 15 Schriften).



ERC-autotext

das schnelle, problemlose und wirtschaftliche Textverarbeitungs-System

Information:

Kein anderes Textverarbeitungs-System weist so viele Vorteile auf. Den Beweis liefert Ihnen ERC-autotext selber. Rufen Sie uns an oder schicken Sie uns diesen Coupon: Tatsachen sind die besten Argumente.

- Wir möchten mit Ihrem Spezialisten für Textverarbeitung unsere Probleme besprechen.
- Wir interessieren uns für eine unverbindliche Vorführung des ERC-autotext-Systems.

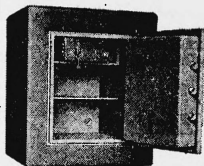
Firma: _____
Adresse: _____
Sachbearbeiter: _____

Bitte ausschneiden und einsenden an die Generalvertretung
Emil Koelliker AG, Büroorganisation,
8021 Zürich, Talacker 42, Telefon 01 25 66 47 SH 1

SCHMID Votre fournisseur pour timbres caoutchouc
☎ 032 3 94 99
Fabrique de timbres caoutchouc
ALEX SCHMID
55, Faubourg du Lac
2502 BIENNE-BIEL

Sichere Kassenschränke

gegen Feuer und Einbruch



Seit 1934
Moderne Konstruktionen zu vorteilhaften Serienpreisen. Schlosspanzerung und Schneidbrennerschutz über die ganze Türbreite; dazu Wand- und Bodenverankerung. Grosse Auswahl – prompte Bedienung.

Verlangen Sie den ausführlichen Gratis-katalog vom seriösen Fachgeschäft!

kropf co bern

Büros und Ausstellung: Ankerstrasse 4,
Briefadresse: Fach 14, 3000 Bern 16,
Telefon: (031) 44 57 66

Bon: für Gratis-katalog – ohne Verpflichtung
Keine Vertreterbesuche!

Adresse: _____
SH

Sorgen wegen...

... Terminen? Qualität?

Wir übernehmen für Sie
 - in der Schweiz und weltweit:
 - Termintreuherausgaben
 - Qualitätskontrollen/Experten
 - technische Abnahmeprüfungen

QUALITEST AG
 8023 Zürich
 Telefon 01/44 97 33
 Telex 56 930 test

Kjøbenhavns Telefon Aktieselskab Kopenhagen

4½ % Anleihe 1959-77 von Fr. 15 000 000

(Valoren-Nr. 459 370)

Gemäss den Anleihebedingungen sind per 30. April 1972 Titel im Nennwert von Fr. 1875 000 zu tilgen. Die ganze Tilgungsrunde wurde im Beisein eines Notars am 21. März 1972 beim Schweizerischen Bankverein ausgelost. Diese ausgelosten Titel können, mit sämtlichen nicht verfallenen Coupons versehen, bei einer offiziellen Zahlstelle zum Inkasso eingewendet werden.

1875 Obligationen zu Fr. 1000

4	950	1849	2584	3380	4176	5028	5871	6819	7680	8780	9578	10086	11646	12186	12595	13023	13717
12	958	1858	2585	3388	4185	5033	5901	6825	7682	8787	9580	10150	11648	12187	12636	13024	13720
17	962	1864	2594	3390	4191	5034	5902	6830	7683	8797	9581	10176	11674	12188	12637	13025	13721
23	979	1874	2602	3391	4192	5044	5903	6850	7691	8808	9589	10217	11679	12190	12638	13026	13722
24	987	1878	2611	3401	4207	5051	5904	6856	7722	8816	9598	10218	11680	12217	12639	13027	13725
33	995	1881	2615	3412	4211	5052	5927	6883	7730	8823	9596	10219	11681	12235	12641	13034	13726
43	1006	1893	2622	3413	4220	5053	5928	6888	7749	8832	9598	10220	11682	12237	12647	13035	13731
54	1007	1894	2633	3426	4223	5060	5925	6894	7768	8834	9616	10221	11683	12238	12648	13036	13732
61	1026	1915	2636	3430	4231	5066	5944	6897	7790	8841	9617	10223	11684	12239	12649	13043	13796
70	1029	1917	2645	3438	4238	5072	5945	6899	7806	8846	9618	10224	11684	12240	12662	13044	13797
86	1035	1919	2646	3440	4245	5073	5965	6900	7831	8848	9631	10225	11683	12262	12663	13045	13798
96	1043	1923	2683	3443	4254	5074	5966	6918	7834	8863	9632	10226	11684	12260	12666	13046	13799
102	1049	1939	2686	3455	4255	5082	5967	6919	7871	8876	9638	10228	11685	12261	12667	13047	13800
111	1055	1940	2695	3458	4268	5083	5983	6920	7880	8880	9639	10290	11677	12292	12668	13080	13801
121	1062	1949	2696	3472	4278	5087	5984	6923	7914	8901	9649	10363	11678	12293	12669	13129	13802
131	1084	1957	2705	3484	4279	5109	6005	6924	7916	8903	9662	10364	11677	12297	12670	13130	13803
149	1088	1962	2707	3488	4282	5118	6007	6934	7929	8905	9665	10428	11721	12298	12671	13131	13804
155	1105	1969	2713	3490	4286	5146	6011	6946	7937	8917	9670	10508	11772	12305	12674	13132	13805
156	1108	1972	2719	3492	4290	5176	6073	7016	8029	8985	9722	10625	11859	12323	12675	13139	14010
202	1168	2026	2761	3555	4419	5215	6074	7019	8046	8969	9708	10529	11800	12324	12670	13172	13913
247	1177	2037	2770	3567	4422	5216	6086	7038	8047	8970	9710	10534	11801	12325	12702	13175	13914
248	1187	2049	2774	3569	4423	5218	6109	7042	8056	8974	9711	10576	11802	12326	12706	13194	13975
253	1197	2052	2781	3570	4447	5226	6124	7050	8056	8976	9716	10623	11803	12327	12707	13195	13976
266	1204	2064	2787	3582	4449	5227	6125	7057	8084	8979	9717	10624	11804	12328	12708	13196	13982
267	1231	2077	2789	3592	4456	5241	6135	7079	8089	8985	9722	10625	11805	12329	12709	13199	14010
282	1232	2080	2797	3598	4468	5242	6141	7082	8115	8999	9723	10639	11806	12330	12759	13240	14011
283	1233	2081	2801	3615	4486	5243	6142	7090	8117	9001	9734	10669	11807	12331	12760	13250	14012
308	1254	2094	2806	3617	4487	5269	6159	7092	8121	9002	9742	10709	11808	12332	12761	13257	14013
309	1257	2095	2815	3640	4493	5274	6164	7101	8128	9003	9744	10717	11809	12333	12762	13258	14014
312	1269	2104	2818	3646	4499	5298	6165	7107	8136	9010	9745	10718	11810	12334	12763	13259	14015
318	1270	2115	2824	3648	4517	5298	6167	7111	8138	9017	9753	10719	11811	12335	12764	13277	14129
328	1275	2117	2828	3652	4518	5305	6175	7118	8139	9034	9755	10720	11812	12336	12768	13328	14129
329	1281	2129	2829	3671	4522	5309	6179	7127	8152	9037	9763	10721	11814	12337	12769	13329	14130
344	1289	2135	2836	3683	4526	5315	6180	7129	8169	9048	9777	10722	11815	12338	12770	13330	14131
358	1291	2139	2840	3695	4528	5327	6194	7136	8178	9049	9781	10723	11816	12339	12771	13331	14132
367	1304	2140	2844	3698	4534	5337	6204	7141	8184	9054	9783	10748	11817	12340	12772	13339	14189
371	1306	2142	2847	3701	4547	5338	6203	7142	8191	9063	9784	10749	11818	12341	12766	13347	14190
386	1316	2156	2850	3711	4553	5351	6225	7193	8201	9068	9793	10788	11819	12372	12787	13341	14303
401	1317	2165	2861	3714	4553	5352	6242	7194	8209	9079	9798	10789	11820	12373	12791	13342	14304
406	1323	2167	2862	3715	4558	5362	6243	7199	8216	9086	9800	10790	11821	12380	12792	13344	14305
427	1333	2176	2869	3730	4588	5371	6245	7200	8220	9088	9803	10792	11822	12381	12806	13345	14306
447	1352	2192	2877	3731	4589	5374	6270	7226	8241	9097	9804	10823	11825	12387	12807	13346	14334
448	1355	2198	2878	3741	4595	5378	6271	7227	8242	9102	9805	10824	11826	12388	12808	13347	14335
461	1362	2199	2892	3745	4602	5390	6276	7229	8244	9111	9814	10848	11830	12389	12810	13348	14336
469	1372	2212	2897	3752	4610	5406	6291	7231	8278	9122	9816	10847	11829	12391	12814	13384	14337
471	1382	2213	2905	3757	4612	5407	6292	7232	8308	9160	9817	10848	11880	12392	12815	13385	14343
479	1387	2219	2946	3766	4628	5421	6307	7238	8309	9167	9818	10849	11912	12394	12816	13419	14399
491	1395	2223	2953	3773	4632	5424	6308	7250	8319	9197	9819	10852	11913	12395	12819	13420	14400
492	1405	2228	2958	3779	4636	5430	6314	7258	8334	9227	9823	10873	11916	12396	12821	13421	14401
502	1409	2234	2970	3789	4650	5431	6338	7266	8336	9204	9831	10922	11917	12397	12822	13422	14402
519	1414	2235	2974	3795	4651	5464	6339	7271	8349	9215	9832	10962	11918	12398	12823	13423	14444
521	1427	2251	2983	3802	4666	5474	6340	7279	8362	9217	9835	10963	11920	12399	12824	13495	14445
532	1434	2258	2992	3815	4671	5484	6349	7295	8365	9225	9837	10964	11921	12400	12825	13496	14446
543	1447	2262	2994	3818	4677	5485	6350	7299	8393	9226	9841	10965	11922	12401	12826	13515	14477
545	1448	2277	3008	3827	4683	5486	6352	7300	8394	9227	9842	10966	11927	12403	12843	13516	14478
548	1457	2283	3021	3836	4687	5487	6353	7301	8396	9235	9844	10993	11928	12408	12847	13517	14479
556	1464	2291	3026	3850	4703	5491	6401	7328	8404	9237	9847	11037	11951	12455	12852	13569	14480
571	1475	2293	3057	3851	4715	5507	6413	7328	8407	9246	9855	11069	11952	12462	12853	13570	14481
573	1485	2302	3070	3856	4716	5517	6414	7331	8419	9251	9859	11073	11953	12463	12870	13581	14482
583	1488	2307	3077	3875	4717	5527	6422	7344	8421	9257	9862	11074	11955	12464	12871	13587	14483
599	1503	2324	3100	3886	4737	5528	6436	7362	8425	9260	9867	11075	11956	12465	12876	13588	14489
603	1504	2324	3100	3886	4737	5528	6436	7362	8425	9280	9870	11076	11957	12466	12877	13589	14493
611	1507	2348	3112	3902	4770	5564	6453	7369	8433	9286	9885	11125	11975	12467	12881	13590	14494
618	1518	2357	3116	3915	4785	5572	6485	7385	8436	9290	9892	11148	11981	12468	12883	13591	14495
626	1521	2372	3127	3919	4797	5580	6486	7386	8442	9299	9894	11149	11982	12469	12884	13592	14547
642	1528	2373	3138	3926	4808	5585	6493	7390	8447	9325	9896	11150	11983	12471	12888	13595	14548
643	1539	2377	3148	3933	4820	5586	6494	7404	8456	9337	9911	11151	11985	12472	12889	13596	14549
649	1542	2384	3153	3940	4823	5599	6509	7413	8458	9340	9919	11198	12036	12480	12900	13603	14550
662	1556																